



La Tribune

LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE

cyberpresse.ca

Un Cantonnier
Alex Bourret, l'espoir
numéro un de la LHJMQ
Page C1

Discours-choc
Carter annonce un
référendum aux Cubains
Page D7



SHERBROOKE / MERCREDI 15 MAI 2002 / 93e ANNÉE / NO 72

65¢ plus taxes, (Floride 1.75\$)

Québec invité à retenir la TPS

Le président de la CSN avance sa solution pour régler le déséquilibre fiscal avec Ottawa

Gilles Fisette
gffisette@latribune.qc.ca

SHERBROOKE

Le gouvernement du Québec dispose d'une arme pour forcer Ottawa à reconsidérer son attitude face au déséquilibre fiscal qu'il refuse toujours de reconnaître. Il n'a qu'à retenir l'argent de la TPS.

«Si on veut rétablir l'équilibre fiscal, au Québec, il faut qu'il y ait un rapport de force qui vienne de Québec, autre qu'en paroles. Québec n'a qu'à retenir du fric qui est censé aller à Ottawa et tu vas voir... Présentement Ottawa retient du fric qui est censé venir chez nous. On chiale contre ça. On veut en discuter. Mais on ne fait rien contre Ottawa. Que Québec retienne la TPS et, tu vas voir, ça va bouger», a déclaré le président de la CSN, Marc Laviolette, alors

qu'il participait, hier matin, à une table éditoriale dans les locaux de La Tribune.

Cette stratégie, M. Laviolette en a déjà fait part au premier ministre, Bernard Landry.

«Il a dit: ah, ça va faire une crise. Ben oui, ça va faire une crise... Mais ça se prépare. Tu démontres tout d'abord qu'il y a un déficit. Tu développes ensuite l'unité la plus grande possible. Tu fais une tentative de discussion. Et, il

faut s'en attendre, ça ne marchera pas. Ottawa refusera de bouger. Alors, tu retiens la TPS. Pis, après, ça vient! Ottawa va bouger», a-t-il résumé.

«Il faut qu'il y ait une escalade sur cette question-là. Une escalade sérieuse. Parce que ce n'est pas Charest (Jean), avec son programme qui est en bas des revendications traditionnelles du Québec, qui va aller chercher ça. C'est encore moins avec Dumont. Lui, il parle d'un moratoire sur la souverai-

neté de dix ans. Même qu'il ne parle même plus de dix ans. Ça, une position comme ça, c'est s'affaiblir. C'est comme si, en négociation, en partant, tu disais: on ne votera jamais la grève. Ce genre de chose, tu ne le dis pas. Cela ne veut pas dire qu'il faut un référendum demain. Ce référendum, il faut le faire quand il va être gagnant. Mais il ne faut jamais dire que tu t'engages à ne pas en

Voir **RETENIR LA TPS** en page A2

Les pesticides interdits à North Hatley

Olivier Bouffard
NORTH HATLEY

Le conseil municipal de North Hatley a approuvé à l'unanimité un règlement restreignant l'usage de pesticides sur son territoire. En agissant ainsi, North Hatley devient la première municipalité de l'Estrie à réglementer l'usage des pesticides, emboîtant ainsi le pas à la municipalité de Hudson, à l'ouest de Montréal, à laquelle la Cour Suprême a reconnu le droit de bannir ces substances toxiques.

C'est lundi dernier que North Hatley a adopté le règlement 02-442, qui vise à interdire l'utilisation extérieure de pesticides. Le règlement municipal définit le terme pesticide comme étant «toute substance, matière ou micro-organisme destiné à contrôler, détruire, amoindrir, attirer ou repousser directement ou indirectement, un organisme nuisible, nocif ou gênant pour l'être humain, la faune, la végétation, les récoltes ou autres biens».

North Hatley a interdit l'usage de pesticides, herbicides et fongicides sur son territoire, sauf dans le cas de piscines, d'étangs décoratifs ou de bassins artificiels. Certains pesticides, dits «à faible impact», sont toutefois permis.

De même, l'usage de pesticides dans un contexte agricole, ou encore pour l'entretien d'un terrain de golf, est permis en autant que l'application se fasse à plus de cinq mètres du rivage d'un lac. Le règlement pourrait aussi être suspendu si une infestation quelconque venait à se produire.

Des amendes prévues

Toutefois, une application de pesticides sanctionnée par les exceptions ménagées dans le règlement municipal imposerait des contraintes à la personne qui possède ou occupe la propriété visée. Un avis devra être affiché et les voisins avisés au moins 48 heures avant l'application. L'affiche devra notamment comporter le numéro de téléphone d'un centre antipoison. De plus, les pesticides ne pourront être épanchés lorsqu'il pleut, que la vitesse du vent est supérieure à 10 km/h, ou encore lorsqu'il fait plus de 25 degrés Celsius.

Les amendes prévues en cas de violation de ce règlement varient de 100 \$ à 1000 \$ pour une première offense, dans le cas d'un citoyen, et de 500 \$ à 2000 \$ dans le cas d'une entreprise. À la troisième offense, un individu se verrait dans l'obligation de payer de 200 \$ à 2000 \$, et une entreprise entre 3000 \$ et 4000 \$.

Selon John Rasmussen, conseiller municipal de North Hatley, le règlement adopté par le conseil pour restreindre l'usage de pesticides est presque identique au règlement-type rédigé par la MRC Memphrémagog dans le but que les municipalités qui en font partie l'adoptent une par une.

«Les seules différences consistent en l'ajout d'une clause pour inclure aussi les engrais qui contiennent des pesticides, a expliqué M. Rasmussen. Nous avons aussi enlevé une clause concernant les exterminateurs, afin que des entreprises comme Weed Man, qui s'occupent souvent de déloger une moufette de sous votre balcon ou encore une marmotte de votre terrain, puissent continuer à faire leur travail.»

De son côté, Bernard Lapointe, de l'Association de protection du lac Massawippi, est fier que North Hatley ait été la pionnière des Cantons de l'Est en étant la première à adopter un tel règlement dans la région.

Cependant, M. Lapointe a indiqué que l'avant-gardisme de North Hatley sera inutile si les autres municipalités bordant le Massawippi, ainsi que les municipalités du bassin versant Memphrémagog, n'adoptent pas des règlements similaires.

UNE CHANCE SUR 20 MILLIONS...



Imacom, Jocelyn Riendeau

Les billets de loterie s'envolent comme jamais, et pour cause: un gros lot de 12 millions \$ est en jeu ce soir au 6/49, et un autre de 34 millions \$ au Super 7 de vendredi soir.

Quelle frénésie!

Isabelle Pion
SHERBROOKE

62 millions de combinaisons

Aucun doute: les 34 millions de dollars du Super 7 de vendredi sont très convoités. Les ventes de billets s'établissent à huit millions de dollars, hier, si bien que l'on s'attend à ce que les ventes québécoises dépassent les 20 millions de \$, selon le porte-parole de Loto-Québec, Jean-Pierre Roy.

«On ne serait pas surpris d'atteindre 75 millions de vente au Canada», souligne M. Roy. La semaine dernière, les ventes ont frôlé les 18 millions \$ pour un lot de 24 millions. Selon ce dernier, Loto-Québec pourrait donc atteindre un nouveau record.

Le dernier remonte à septembre 1995, où les ventes ont atteint 81 millions \$ pour le tirage du 6/49... en seulement trois jours, du mercredi au samedi. Quatre gagnants avaient alors remporté 6,5 millions \$ chacun.

Mais mieux vaut prier, toucher du bois ou garder bien en main sa patte de lapin, puisque les probabilités de devenir millionnaire s'établissent à une chance sur vingt millions! Selon M. Roy, il existe 62 millions de combinaisons possibles, alors que les gens achètent trois combinaisons pour deux dollars. Faites la division! Les lots des tirages du 26 avril, du 3 mai et du 10 mai n'ont d'ailleurs pas été remportés.

«Les chances que le gros lot soit tiré sont bonnes, souligne le porte-parole de Loto-Québec. Mais il suffit que la combinaison tirée, personne ne l'ait jouée!» Étant donné que Loto-Québec dispose de cinq ordinateurs à travers le Canada, il est difficile, selon M. Roy, d'évaluer le nombre de gagnants qu'il pourrait y avoir.

Lorsque Loto-Québec met en jeu une

somme d'une telle importance, même les non-habités des loteries grappillent dans le fond de leur poche. «On obtient la participation de gens qui n'en achètent pas habituellement, soit par décision personnelle, soit parce qu'ils se le font offrir par d'autres. Mais quand le gros lot va être gagné, ils n'en achèteront plus, indique M. Roy. Il se forme énormément de groupes de travailleurs spécialement pour ces tirages-là. Mais le mois prochain, ils n'existeront plus!» C'est ainsi, explique-t-il, que Loto-Québec enregistre des ventes additionnelles, sans compter que les clients réguliers vont dépenser davantage... pour rêver de devenir millionnaires.

Les billets de loterie se vendent d'autant plus cette semaine que le gros lot du 6/40 de ce soir est de 12 millions \$, ce qui fait beaucoup de millions et un bien grand hasard pour une même semaine.

DE QUOI RÊVER (A2)

Suprem Automobile

4620, boul. Bourque Rock Forest • (819) 821-9272



Météo



Averses Max.: 8 Min.: 1

Lever du soleil: 5h16 Coucher: 20h09

Index

Ann. classées.....D2	Horoscope.....D3
Arts.....D1	Loteries.....A7
Bandes dessinées..D3	Météo.....D3
Branché.....C10	Mots croisés.....D2
Décès.....D6	Opinions.....A10
Économie.....B3	Sports.....C1
Éphémérides.....D7	

Radio-Canada
hausse son offre
salariale à
quelques heures
du vote (D1)



Legault
accorde des
primes aux
infirmières
pour l'été
(D8)

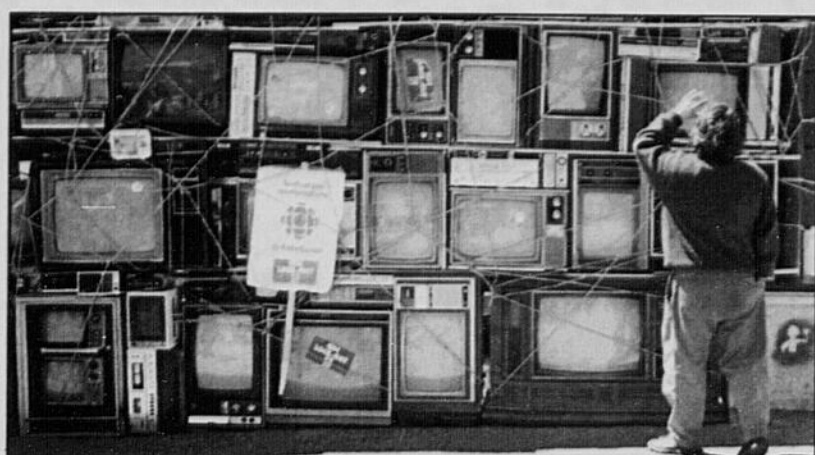
LE CLIENT AVANT TOUT



ALAIN FILION
• VENTE
• LOCATION
• SERVICE
• PIÈCES

MA606
CONCEPT
843-3380
617, BOUL. BOURQUE OMERVILLE

À LIRE DEMAIN



Les employés de
Radio-Canada votent

La Tribune

1950, rue Roy, Sherbrooke, J1K 2X8
www.cyberpresse.ca

PRÉSIDENT ET ÉDITEUR
Raymond Tardif

VICE-PRÉSIDENT FINANCES ET ADMINISTRATION
René Morin

RÉDACTION
(819) 564-5454
Télécopieur 564-8098
redaction@latribune.qc.ca

RÉDACTEUR EN CHEF
Maurice Cloutier

DIRECTEUR DE L'INFORMATION
Michel Morin

ADJOINTE AU DIRECTEUR
Jacynthe Nadeau

TECHNOLOGIE ET INFORMATIQUE

DIRECTEUR
René Béliveau

ADJOINT
Stéphane Garant

PRODUCTION
DIRECTEUR
André Roberge

ADJOINTS
Steeve Rancourt
Michel Doyon

PUBLICITÉ

(819) 564-5450
Télécopieur 564-5482

DIRECTEUR
François Fouquet

ADJOINTS
Alain LeClerc
Christian Malo

ANNONCES CLASSÉES

(819) 564-2222
Télécopieur 564-5482

Lundi au jeudi : 8 h 30 à 16 h 30 (au bureau)
8 h 30 à 19 h 30 (au téléphone)

Vendredi : 8 h 30 à 16 h 30 (au bureau)

ABONNEMENT ET TIRAGE

(819) 564-5466
Sans frais 1 800 567-6955

DIRECTEUR
André Cusseau
ADJOINT
Serge Nadeau

Leadership contesté à la CSN

Marc Laviolette minimise la crise qu'il qualifie de mouvement marginal

Gilles Fiset
SHERBROOKE

La contestation du leadership de Marc Laviolette, à la tête de la CSN, est un mouvement marginal. Il est surtout le fait d'une vice-présidente qui signifie trois ans trop tard son désir de succéder à Gérard Larose.

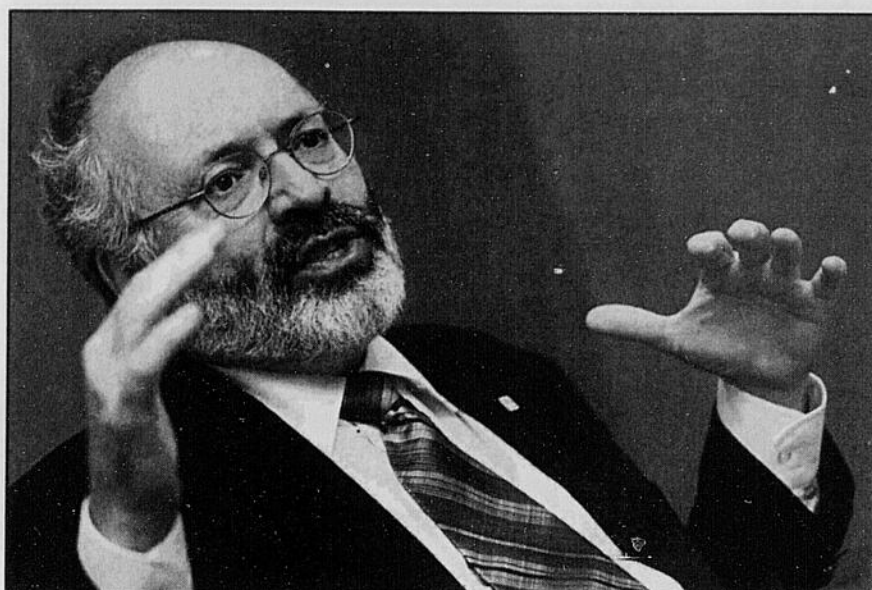
C'est du moins ainsi que le principal intéressé résume la crise qui se vit présentement à la tête de la CSN.

Le premier mandat triennal de M. Laviolette arrive effectivement à échéance. Le 60e Congrès de la CSN se tient dans quelques jours, du 26 au 31 mai. C'est au cours de ce congrès que les participants devraient juger le bilan de ces trois années et, normalement, lui accorder un nouveau mandat de trois ans. Or, la vice-présidente, Claudette Carboneau, est venue brouiller les cartes. Elle a annoncé sa candidature à la présidence, contestant ainsi le leadership du président actuel.

Des erreurs graves

«Il faudrait lui demander pourquoi... Elle pense qu'elle en est rendue là dans sa carrière politique. Moi, je lui ai indiqué qu'elle aurait dû se présenter quand le siège était vacant, en 1999... Pour changer la présidence de la CSN, il faut une bonne raison. Il faut qu'il y ait eu des erreurs graves...»

La seule autre fois où un membre de l'exécutif s'est présenté contre son président, c'est en 1946. Le secrétaire général de l'époque, Gérard Picard,



Le président de la CSN, Marc Laviolette, est prêt pour le 60e Congrès de sa centrale puisque son bilan est positif.

avait alors battu le président sortant, Alfred Charpentier. Mais on était au temps du syndicalisme catholique et M. Charpentier se voyait reprocher ses liens trop étroits avec le gouvernement de Maurice Duplessis. La victoire de M. Picard avait marqué un important virage dans le syndicalisme québécois. Il s'en est suivi la grève de l'amiante et... la Révolution tranquille.

Or, M. Laviolette estime que, cette fois-ci, la CSN n'est nullement à une croisée de chemin.

Le bilan, dit-il, est au contraire très positif. À la veille de ce 60e Congrès, la CSN s'est enrichie de 31 000 nouveaux

membres. Elle en regroupe désormais près de 270 000, soit un nombre record. L'apport de ces nouveaux membres se traduit par l'ajout de 18 millions \$ au budget de la centrale, une somme qui permet à la CSN d'arriver avec de nouvelles propositions pour les congressistes: majoration des prestations de grève ou de lock-out et embauche de 25 nouveaux conseillers syndicaux et secrétaires.

De même, ajoute M. Laviolette, la CSN peut s'enorgueillir de bons règlements de convention collective dans divers secteurs d'activité.

Ceci dit, M. Laviolette déclare être

nullement inquiet du résultat du vote qu'auront à faire les congressistes.

Des appuis

«J'ai beaucoup d'appui. Le propre syndicat de Mme Carboneau, le syndicat de l'hôpital Notre-Dame, m'appuie. Le Conseil central de Montréal où elle a été secrétaire générale, m'appuie également. À l'exécutif de la CSN, elle est

la seule à contester mon leadership», a-t-il déclaré.

Il dit trouver «décevant» cette opposition «parce qu'un des défis que je m'étais donné, était la mobilisation de l'organisation autour de trois ou quatre priorités: obtenir de bons règlements; avoir ainsi un impact sur la syndicalisation (mon objectif est de dépasser les 300 000 membres au cours du prochain mandat); la lutte d'idées; etc.

QUÉBEC INVITÉ À RETENIR LA TPS

Suite de la page A1

faire avant dix ans. Dans ce cas, ils (Ottawa) vont nous masser... Ils nous massent déjà. Ils vont nous masser encore plus. C'est certain...»

Projet social

Marc Laviolette dispose également d'une stratégie qui permettrait au Parti québécois de remporter les prochaines élections.

Présentement, reproche-t-il, la vision économiste domine tout. L'économie domine le social, la société, et domine même la souveraineté.

«Dernièrement, on pouvait lire que, depuis le référendum de 1995, l'appui à la souveraineté a progressé dans tous les groupes, à l'exception du groupe porteur, celui des 18-54 ans, les plus de 20 000 \$. Ce groupe s'est démobilisé car ce qu'ils veulent, c'est un projet de société. Et le PQ ne l'a pas mis de l'avant car il avait d'abord un projet

économiste... À Ottawa, eux, ils l'ont pris au sérieux le référendum de 1995. Ils ont mis de l'avant le plan B. Ils ont adopté la loi sur la clarté référendaire. Ils ont accumulé des surplus. Ils investissent où ils veulent, quand ils veulent, avec qui ils veulent, par-dessus la tête des provinces... On ne se demande pas pourquoi ils ont le haut du pavé, présentement...»

Ce projet de société, a résumé M. Laviolette, doit remettre le social au poste de commande. Sans cela, dit-il, le PQ perdra les prochaines élections.

«Il faut qu'ils prennent des mesures social-démocrates. Ils disent qu'ils sont social-démocrates mais l'article 45 qu'ils ont affaibli dans le Code du travail, ce n'est pas social-démocrate... Il faut qu'ils prennent des mesures de lutte contre la pauvreté; qu'ils réhabilitent notre santé et notre éducation; et qu'ils brassent le pommier d'Ottawa...»

34 millions \$, ça fait rêver!

Isabelle Pion
SHERBROOKE

Faire le tour du monde, acheter une nouvelle maison... On peut toujours rêver, dit-on, et les acheteurs de billets de loterie ne s'en privent pas ces jours-ci, avec le tirage du Super 7 de 34 millions de dollars, et celui de 12 millions de \$ du 6/49 ce soir. Après tout, rêver ne coûte pas cher...

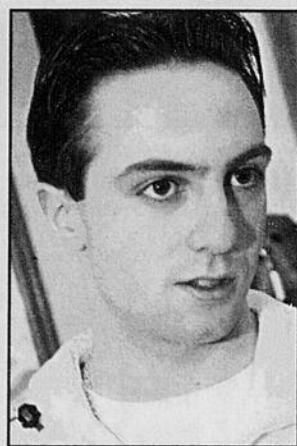
Travaillant au dépanneur Accommodation Deaumont, dans le secteur de Saint-Elie d'Orford, Jonathan Mongeau indique qu'une certaine frénésie s'est emparée des gens. Un gros lot de 34 millions de \$, dit-il, «ça change beaucoup de choses!... dont le montant des ventes de billets de loterie. «Les personnes viennent acheter pour 10 \$ de billets; habituellement, c'est pour deux \$», souligne-t-il en ajoutant que cette hausse est aussi perceptible chez les groupes d'acheteurs.

Aujourd'hui à la retraite, Micheline Drouin et Lucien Gosselin soutiennent qu'ils sont parfaitement heureux. Cependant, avec 34 millions \$ additionnels dans leur budget, ils pourraient aider ceux qui sont dans le besoin. «On ferait peut-être plus de voyages, on achèterait peut-être une nouvelle maison... mais on a déjà une belle maison!», lance Mme Drouin.

Pas question de dépenser des fortunes pour gagner des millions \$; deux dollars de plus qu'à l'habitude, pas plus! Le



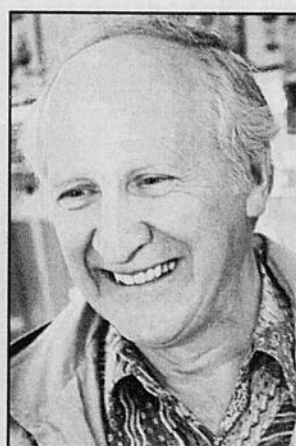
Monique Dostie



Jonathan Mongeau



Micheline Drouin



Lucien Gosselin



Nancy Talbot

couple affirme acheter ces bouts de papier remplis de numéros pour le plaisir, car il ne croit pas qu'il va gagner... De son côté, Monique Dostie, également retraitée, se permet l'achat d'un billet tous les jours précédant le tirage quand le montant est très élevé, comme cette semaine.

«Si Loto-Québec a fait 66 millions, comme ça a été dit, à vendre un lot de 24 millions, Loto-Québec va faire de l'argent en tabarnouche

cette fois-ci! À 34 millions, ce serait mieux de faire trois tirages», lance Nancy Talbot, vendeuse au Simons. Celle-ci trouve d'ailleurs bien ironique de voir Loto-Québec faire campagne pour aider les gens qui ont des problèmes de jeux.

La maison Desjardins

La jeune femme a misé avec plusieurs

membres de sa famille, mais n'a pas de numéro chanceux. Elle soutient cependant qu'elle préférerait gagner la maison Desjardins plutôt qu'une somme aussi astronomique. «Tu es sûr de ne pas te faire achaler et qu'il n'y aura pas d'amis non dévoués avant!» Mais si elle remportait ce montant? Adieu patron! «Ne me demandez pas de travailler le lendemain!» C'est clair: entre le boulot et la retraite, elle choisit... le tour du monde!

1,75 million \$ pour infiltrer les Hells

Presse Canadienne
MONTREAL

S'il ne s'était pas suicidé avant la fin de l'opération Printemps 2001, le motard Dany Kane aurait reçu de la police la rondelette somme de 1 750 000 \$ pour avoir infiltré les Hells Angels Nomads à partir de leur filiale des Rockers de Montréal.

Le contrat à haut risque du précieux agent source de l'Escouade régionale mixte de Montréal (ex-Carcajou) a été dévoilé hier au procès des 17 membres des Hells Angels et des Rockers accusés de multiples complots de meurtre, trafic de drogue et gangstérisme.

D'après le document de 30 pages déposé devant le jury, c'est Kane lui-même, perturbé par son mode de vie,

qui aurait fait les premiers pas en vue de «vendre» ses amis des Rockers et leurs maîtres des Nomads, en août 1999.

Membre des Rockers, Kane collaborait depuis au moins sept mois avec des spécialistes de la lutte anti-motards, quand il a signé son entente avec la Sûreté du Québec, le 14 mars 2000. Les informations qu'il avait fournies jusqu'à là lui avaient permis d'encaisser 14 500 \$.

En devenant agent source, Kane s'engageait à participer activement aux enquêtes de la police concernant les Hells Angels Nomads, les Rockers et les Scorpions, un autre club subalterne. Il promettait aussi d'avouer tous ses crimes publiquement et de témoigner contre ses anciens complices.

En retour, il devait recevoir

1 750 000 \$ selon les termes suivants: 590 000 \$ à la fin de l'opération, 580 000 \$ pour sa déposition à l'enquête préliminaire et 580 000 \$ pour témoigner dans les différents procès. Advenant que l'enquête policière avorte et qu'il soit «brûlé» à jamais dans le milieu interlope, il aurait touché une récompense de 437 000 \$.

À la signature

À la signature de l'entente, Kane s'est vu remettre 63 000 \$ en petites coupures par l'agent Gaétan Legault, de la Sûreté du Québec. Deux jours plus tard, il lui a donné une autre somme de 11 192 \$ en liquide. «Il s'agissait d'une avance», a-t-il dit, à la demande d'un avocat de la défense.

Selon les termes du contrat, Kane avait droit durant son travail d'infiltra-

tion à des dépenses de 2000 \$ par semaine «à titre d'aide alimentaire». Le policier Legault a reconnu avoir payé à l'occasion le loyer de Kane, la location de sa moto, ainsi que diverses réparations. La police lui fournissait également un véhicule.

Selon l'agent Legault, Kane s'est même fait payer deux habits «500 ou 600 \$» pour assister à un mariage de Hells Angels. «C'est Robitaille qui lui avait demandé d'être habillé plus chiquement», a noté le policier, qui a été en contact régulier avec Kane pendant toute l'opération.

Manifestement aux prises avec des problèmes existentiels et incapable de supporter l'énorme pression, Kane, 31 ans, a travaillé pour la police un peu moins de 11 mois avant de s'enlever la vie. Des proches l'ont retrouvé inanimé dans le garage de sa résidence de la Ri-

ve-Sud, le 5 août 2000. Il serait mort asphyxié par l'oxyde de carbone.

Avant de passer à l'acte, Kane aurait laissé deux notes, dont une a été produite devant le tribunal. Il y hurle son désespoir face à la vie, à son rôle d'indicateur et à la société en général. «Qui suis-je?» Telle est la question!», écrit-il en haut de page. À la fin du texte informatif, il dit qu'il aurait bien aimé finir sa mission, mais qu'il n'avait plus la force de continuer. Il souhaite ensuite bonne chance à deux de ses contrôleurs, Tintin et Gaétan.

D'après le policier Gaétan Legault, rien ne laissait présager que Kane mettrait fin à ses jours. «Je l'avais rencontré deux jours plus tôt, et il était dans un état normal. Sa mort a pris tout le monde par surprise», a-t-il dit.

Le contre-interrogatoire du policier doit se poursuivre aujourd'hui.

Loblaw réussit l'examen de la Ville

La division d'urbanisme recommande d'aller de l'avant avec le changement de zonage en face du Carrefour

Luc Larochelle
llarochelle@latribune.qc.ca
SHERBROOKE

À moins que le conseil municipal renverse la recommandation des fonctionnaires, la Ville de Sherbrooke lancera, mardi soir prochain, le processus d'amendement au zonage devant permettre à la compagnie Loblaw d'implanter un de ses supermarchés en face du Carrefour de l'Estrie. L'administration considère que le voisinage souscrit au projet.

Dans leurs arguments pour guider les élus, les planificateurs municipaux invoquent le besoin pour Sherbrooke d'offrir de nouveaux espaces pour les commerces à grande surface et l'opportunité de mettre rapidement en valeur des terrains vacants. La division d'urbanisme y admet en quelque sorte l'erreur d'avoir persisté à favoriser un développement résidentiel à cet endroit depuis une douzaine d'années.

Cette analyse sera soumise à l'approbation des occupants des zones con-

signés, incluant les 200 marchands du Carrefour de l'Estrie. La compagnie Développement Iberville, qui est propriétaire du Carrefour et qui a essuyé un refus à une demande semblable, a également un droit de regard sur le projet.

Le rapport technique portant sur la plus récente demande provenant de promoteurs, dont Loblaw, marque d'ailleurs un changement de cap en comparaison avec celui qui avait amené le conseil municipal de l'ancienne Ville de Sherbrooke à rejeter à l'unanimité, à l'automne 1999, la proposition d'amener Canadian Tire en face du Carrefour.

L'urbaniste Pierre Langlois fait le constat que Réno-Dépôt et les projets qui se concrétiseront cet été - un grand magasin pour Momo sports et l'implantation d'une SAQ-Dépôt - ont rempli en deux ans la presque totalité des espaces prévus pour ce type de commerces. Dans son précédent rapport portant sur la demande de Canadian Tire, la division d'urbanisme mettait les élus en garde «contre la poussée du magasi-

nage virtuel et le risque d'essoufflement du phénomène des grandes surfaces».

Plus commerciaux que résidentiels

À l'automne 1999, les fonctionnaires municipaux de Sherbrooke maintenaient que la zone HK40, qui fera l'objet d'un amendement au zonage, «jouissait d'une localisation exceptionnelle pour la construction de résidences pour personnes âgées et qu'il restait peu de terrains possédant la superficie nécessaire pour recevoir ce type d'habitation dans les environs du Carrefour».

L'évaluation est différente. Ainsi, bien qu'elle admette que le développement commercial compromettrait les tours d'habitation projetées depuis vingt ans en face du Carrefour, la Ville juge que «le stock de logements pour aînés peut répondre à la demande nouvelle pour ce type d'habitation jusqu'à la fin de la présente décennie». Deux autres complexes de 110 et 90 logements à l'intention des personnes âgées sont en construction en bordure de la rue des Chênes.

«Force est d'admettre que les incessantes spéculations commerciales dont la zone HK40 fait l'objet... ont tué son potentiel résidentiel pour les tours d'habitation. Cela démontre finalement qu'aucun autre usage que le commerce ne peut s'implanter face à un centre commercial d'aussi forte attraction. L'habitation ne peut maintenant jouer qu'un rôle complémentaire dans les catégories de densité moyenne et légère», reconnaît-on aujourd'hui à la division de l'urbanisme.

«Autoriser le développement de ce secteur à des fins commerciales vise à consolider les usages actuels, à densifier le territoire, à rentabiliser les infrastructures et les équipements déjà en place, tout en assurant une gestion urbaine plus économique du territoire», lit-on également dans le rapport.

Moins dommageable pour le voisinage

Les constructions que s'apprête à approuver la Ville sont à mi-chemin des distances que les urbanistes identifiaient comme souhaitables pour une

exploitation commerciale des terrains ciblés.

Le rapport de 1999 recommandait une vitrine commerciale n'excédant pas une profondeur de 125 mètres en bordure du boulevard de Portland. Le supermarché Loblaws serait érigé à 205 mètres de la rue et le centre commercial du groupe Amiska-Martineau à 180 mètres. La disposition des bâtiments rendrait cependant moins dommageables pour le voisinage que le projet Canadian Tire, qui avait une profondeur de 255 mètres.

Les professionnels de la Ville de Sherbrooke jugent finalement que l'architecture proposée pour un supermarché Loblaws se marie beaucoup mieux aux bâtiments voisins que ce qu'avait présenté Canadian Tire. L'ancien propriétaire de la concession de Sherbrooke, Daniel Roy, n'avait pas tellement prisé que les fonctionnaires municipaux se permettent de dire que les standards de Canadian Tire n'étaient pas à la hauteur du site vacant devant le Carrefour et que «le revêtement proposé aurait donné à ce bâtiment un aspect criard et plastique».

L'heure du grand ménage des penderies

Imacom, Martin Blache
Le printemps est une saison propice à de grands ménages et Récupex profite de cette effervescence printanière pour inviter la population sherbrookoise à participer, samedi, à sa sixième collecte de vêtements et de matériel informatique. Luc Larochelle, journaliste de La Tribune, est membre du comité organisateur de cette collecte.

En plus de récupérer les vêtements, Récupex les recycle, depuis deux ans. Guy Rancourt (photo ci-dessous), directeur général, présente ici une veste de suède, entièrement faite de pièces usagées.



Laura Martin
lmartin@latribune.qc.ca
SHERBROOKE

Bien que dame Nature joue encore à la capricieuse, le temps doux finira bientôt par s'installer, pour de bon, et les tenues pourront enfin se faire légères. L'heure est donc au grand ménage des tiroirs et des penderies! Récupex profite de cette effervescence printanière pour inviter la population sherbrookoise à participer, samedi, à sa sixième collecte de vêtements et de matériel informatique.

L'événement «L'Estrie met ses culottes» permet, chaque année, d'amasser des tonnes de vêtements, de tissus, de chaussures, de cuirs et de fourrures, tous destinés à être récupérés ou recyclés. Ce week-end, c'est pas moins de 150 000 livres de fripes qu'on souhaite sauver des poubelles et des profondeurs des garde-robes.

«Cet objectif aurait certes été utopique il y a six ans, mais aujourd'hui nous croyons en l'effort et la sensibilisation de la population», souligne Jacques Paquette, président du conseil d'administration de l'organisme.

Pour l'édition 2002 ayant pour thème *Une roue qui tourne*, Jean-Marie Bergeron, président du Conseil régional de l'environnement de l'Estrie, agira à titre de président d'honneur.

«Nous n'avons plus les moyens de jeter à l'outrance. Personne ne peut plus prétendre à l'ignorance ou à la négligence. C'est maintenant un devoir pour chacun de nous de prendre action pour notre environnement», affirme celui qui est également connu pour ses fonctions de directeur-adjoint au Centre de formation en environnement de l'Université de Sherbrooke.

Une roue qui tourne rondement...

Depuis cinq ans, cinq millions de livres de vêtements usagés ont été dépoussiérées chez Récupex. Seulement l'année dernière, plus de 1,6 million de livres de tissus ont été offertes par la population. Grâce à l'organisme, tous ces habits ont pu être redistribués, tant dans la région qu'à l'étranger... ou encore être recyclés.

De fait, depuis deux ans, à partir des divers tissus obtenus, des vêtements sont confectionnés en atelier par des salariés en réinsertion sociale. «Derrière le don, il y a bien sûr le vêtement et l'environnement, mais il y a également l'humain. Si on développe maintenant nos propres produits, c'est grâce à une quarantaine d'employés, qui sont ici pour développer de nouvelles habiletés», souligne Guy Rancourt, directeur général de Récupex.

Par ailleurs, l'École-entreprise du Centre Saint-Michel s'associe à Récupex, pour une deuxième année, afin de récolter le matériel informatique désuet. En 2001, 350 boîtiers d'ordinateurs ont ainsi été amassés. De ce nombre, 80 % ont été démontés pour la récupération des pièces, alors que les 20 % restants ont été remis à niveau et redirigés vers les écoles. L'école Alexander Galt a reçu 43 modules informatiques grâce à cette initiative.

Samedi, une centaine de bénévoles seront au poste, de 8 h 30 à 15 h 30, à l'école Montcalm et aux Galeries Quatre-Saisons pour accueillir les donateurs. Il est important de préciser que les vêtements et tissus doivent être remis dans des sacs étanches, alors que le matériel informatique doit être apporté dans des boîtes.

Bien qu'on vise à recueillir le plus de vêtements possible, Récupex espère bien que les hommes soient plus nombreux, ce printemps, à se départir de leurs pantalons et de leurs chandails. Les vêtements d'homme ne constituent actuellement que 20 % de l'inventaire de Récupex. Il semblerait bien que les messieurs soient plus attachés à leurs fringues, au point de les user jusqu'à la corde...

Huit ans additionnels à un récidiviste impénitent

Pierre Saint-Jacques
SHERBROOKE

Un récidiviste impénitent s'est vu ouvrir la porte du pénitencier pour les huit prochaines années.

Pourtant Jacques Michaud, âgé de 41 ans, se trouvait à quelques mois du terme de sa libération conditionnelle quand il s'est attaqué à une femme et l'a dépouillée avec violence, le vendredi 20 juillet 2001, de 200 \$ au guichet automatique de la Caisse populaire des Plateaux de Sherbrooke, rue King Ouest.

À peine trois jours plus tard, Michaud était amené devant la Cour par les membres du Service de police de Sherbrooke.

La juge Danielle Côté de la Cour du Québec lui a infligé cette peine en

début de semaine en tenant compte de son long cheminement criminel, amorcé en 1982 et ponctué de nombreuses condamnations dont une peine de six ans de prison.

Les effets de cette peine de six ans devaient prendre fin en août 2002.

Avant de commencer à égrener ses huit ans de pénitencier, Michaud devra compléter la sentence de six ans. De plus la Cour a ajouté qu'il devra purger au moins la moitié des huit ans avant d'être éligible au programme des libérations conditionnelles.

De toute façon le client de Me Patrick Fréchette semble avoir brûlé toutes les chances dont il a bénéficié.

La procureure Karine Frenette, qui agissait pour le ministère public, avait, quant à elle, suggéré une peine de plusieurs années de prison compte tenu des antécédents de l'accusé.

Du nouveau à

SHERBROOKE

Heenan Blaikie SRL est heureux d'accueillir Me Lucie Thibodeau, notaire et son équipe qui partagent son esprit d'entreprise et sa réputation en termes de fiabilité et d'innovation.

Me Thibodeau est reconnaissante de la confiance que ses clients lui ont toujours manifestée. Elle continuera à offrir ses services, au sein de Heenan Blaikie SRL, avec le professionnalisme, la rigueur et l'accueil chaleureux qu'on lui connaît.

Heenan Blaikie SRL compte parmi les plus grands cabinets d'avocats canadiens. Ses bureaux sont situés à Montréal, Toronto, Vancouver, Québec, Calgary, Sherbrooke, Ottawa, Trois-Rivières et Kelowna.

Heenan Blaikie SRL

AVOCATS AGENTS DE MARQUES DE COMMERCE ET DE BREVETS

70664

www.heenanblaikie.com



LUCIE THIBODEAU

Originnaire de Sherbrooke, Me Lucie Thibodeau a complété ses études en droit à l'Université de Sherbrooke en 1979 et a été admise à la Chambre des notaires du Québec en 1980.

Avant de se joindre à Heenan Blaikie SRL, Me Thibodeau dirigeait sa propre étude notariale à Sherbrooke.

Reconnue pour son expérience en droit immobilier, commercial et corporatif, Me Thibodeau s'est distinguée par ses implications au sein de nombreux conseils d'administration. Elle a été chargée de cours à l'Université de Sherbrooke pendant plusieurs années.

MARTIN LAVOIE

Originnaire de Chicoutimi, Me Martin Lavoie a complété ses études en droit à l'Université de Sherbrooke en 1998 et a été admis à la Chambre des notaires du Québec en 1999.

Me Lavoie travaille en étroite collaboration avec Me Lucie Thibodeau en droit des affaires et en droit notarial traditionnel.



455, rue King Ouest, bureau 210, Sherbrooke (Québec) J1H 6E9
Téléphone (819) 346-5058 Télécopieur (819) 346-5007

RÉNO/DÉPÔT®

Personne n'en a autant

EN STOCK... PERSONNE!

**OUVERT
À LA FÊTE DE
DOLLARD!**




SICO
Classique
Technologie Unique
Cachemire
Nouveau fini

39²⁵

3.78 L
171-510
(258980)

SICO
LATEX ACRYLIQUE
D'INT. FINI CACHEMIRE
Blanc. Facile à appliquer, antiéclaboussures. Couvre bien.



BEHR
EXPRESSIONS.
Latex Supérieur 100% Acrylique
INTÉRIEUR MURS & FINITIONS
Coulé Sainé

PURE NATURAL
BLANC
PURE NAT

31⁹⁷

3.79 L
51001C
(191965X)

BEHR
LATEX D'INTÉRIEUR
FINI SATINÉ
100% acrylique. Couvre bien, ne jaunit pas.



SICO
Classique
latex acrylique
acrylic latex
intérieur ~ interior
mat pour plafonds
flat for ceilings

16⁹⁸

3.78 L
160-110
(146930)

SICO
LATEX FINI MAT POUR PLAFONDS
Blanc titane. Couvre très bien.



BEHR
EXPRESSIONS.
INTERIOR • INTÉRIEUR
DRYWALL • PLACOPÂTRE
PRIMER & SEALER
APPRÊT & B
WATER-BASED • À L
Use On: Uncoated Drywall, Po
Uncoated Plaster, Plaster
Ready to Use •

15⁹⁸

3.79 L
15301C
(191961)

BEHR
APPRÊT/BOUCHE-PORES
POUR PLACOPLÂTRE
Blanc. Sèche rapidement, couvre bien.



SICO
Classique
apprêt-scelleur et
sous-couche
primer-sealer and
undercoater
intérieur ~ interior
latex acrylique - acrylic latex

17⁹⁸

3.78 L
170-125
(146919)

SICO
APPRÊT-SCELLEUR/SOUS-
COUCHE D'INT./
EXT. AU LATEX
Blanc. Couvre bien.



SICO
Classique
latex acrylique
acrylic latex
intérieur ~ interior
fini perle
pearl finish

26⁹⁷

3.78 L
176-510
(146854)

SICO
LATEX D'INT.
FINI PERLE
Blanc titane. Peu odorant.



SICO
Cuisine & Salle de Bains
Finis très durables
Pour murs et boissiers
Lavable et lustrable
Antimoussure

30⁵⁸

3.78 L
160-110
(167111)

SICO
LATEX FINI MÉLAMINE
POUR CUISINES/
SALLES DE BAINS
Blanc, ne jaunit pas. 100% acrylique.
Lavable, résiste à la moisissure.



SICO
Chamois
Cuisines, salles de bain
portes et moulures
LATEX INTÉRIEUR
100% ACRYLIQUE
SUPER BLANC 712-510 3.78 L

39²⁵

3.78 L
712-510
(275304)

SICO
LATEX ACRYLIQUE
D'INTÉRIEUR
"CHAMOIS"®
Pour cuisines et salles de bains,
portes et moulures.



BEHR
EXPRESSIONS.
INTERIOR • INTÉRIEUR
CEILING PAINT
PEINTURE POUR
PLAFONDS
WATER-BASED PAINT
PEINTURE À L'EAU
Ready to Use • Prêt à l'emploi

24⁹⁶

3.79 L
13801C
(1234593)

BEHR
LATEX MAT
POUR PLAFONDS
Blanc. Ne jaunit pas.
Antiéclaboussures.



BEHR
EXPRESSIONS.
INTERIOR • INTÉRIEUR
EGGSHELL
COQUILLE D'OEUF
WATER-BASED PAINT
PEINTURE À L'EAU
Ready to Use • Prêt à l'emploi

29⁹⁷

3.79 L
13001C
(123564X)

BEHR
LATEX D'INT.
FINI COQUILLE D'OEUF
Couvre bien. Récurable.



BEHR
EXPRESSIONS.
Latex Supérieur 100% Acrylique
INTÉRIEUR MURS & FINITIONS
Coulé Sainé

PURE NATURAL
BLANC
PURE NATUREL

32⁹⁶

3.79 L
14001C
(123552X)

BEHR
LATEX D'INTÉRIEUR
FINI SEMI-LUSTRE
100% acrylique. Formule ultrarécurable.



BEHR
EXPRESSIONS.
INTERIOR • INTÉRIEUR
HI-GLOSS
TRÈS BRILLANT
ENAMEL • ÉMAIL
WATER-BASED PAINT
PEINTURE À L'EAU
Ready to Use • Prêt à l'emploi

34⁹⁷

3.79 L
16001C
(123440X)

BEHR
ÉMAIL AU LATEX D'INT./EXT.
FINI TRÈS LUSTRE
Super adhérent, extra durable,
résiste aux taches.

14 Succursales!

▲ ANJOU
▲ BEAUPORT
▲ BROSSARD
▲ HULL
▲ LASALLE

▲ LAVAL
▲ MARCHÉ CENTRAL
▲ NOTRE-DAME-DE-GRÂCE
▲ POINTE-CLAIRE

▲ QUÉBEC
▲ ROSEMÈRE
▲ SHERBROOKE
▲ STE-DOROTHÉE
▲ ST-HUBERT

**POUR RENSEIGNEMENTS,
HEURES D'OUVERTURE
ET DIRECTIONS :**
Appelez sans frais au
1-877-277-3651 ou
visitez le www.renodelpot.com

OUVERT :
• LUN. AU VEN.
DE 8 H À 21 H
• SAM. DE 8 H À 17 H
• DIM. DE 8 H À 17 H

En raison des fluctuations du marché, les prix peuvent varier après le 21 mai 2002. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités à un nombre raisonnable, pour nos clients entrepreneurs comme pour le grand public. Nous nous efforçons de faire une publicité juste et véridique. Par ailleurs, une erreur humaine ou mécanique pourrait survenir. Dans un tel cas, nous ferons tout ce qui est en notre pouvoir pour satisfaire notre clientèle. Nos prix ne comprennent pas la TVA. Notre garantie de prix imbattables, avec 10 % de moins sur le champ, ne s'applique pas aux soldes de liquidation, de fin de saison et de faillite de nos concurrents. Certains produits peuvent différer des illustrations. © Réno-Dépôt inc. 2002.

CELUI QUI FAIT BAISSER LE COÛT DE LA RÉNOVATION®!



Yvan Boisvert, employé de l'ancien syndicat des cols bleus de Sherbrooke, et Laurent Clouston, président du Syndicat canadien de la fonction publique qui représente maintenant les cols bleus de la nouvelle ville, se félicitent du vote tenu hier pour déterminer la nouvelle affiliation des cols bleus de Sherbrooke.

Les cols bleus de Sherbrooke choisissent le SCFP

Gilles Fiset
SHERBROOKE

C'est sans surprise que le Syndicat canadien de la fonction publique (SCFP) a remporté, hier, l'allégeance syndicale des cols bleus de la nouvelle Ville de Sherbrooke. Encore que la CSN pouvait aussi se consoler d'une défaite qui avait des aspects de victoire.

Durant toute la journée d'hier, les cols bleus devaient en effet se prononcer sur le syndicat qu'ils souhaitaient voir les représenter. Les travailleurs pouvaient se prononcer par bulletin secret dans les bureaux de scrutin aménagés dans les locaux de la rue des Grandes-Fourches mais aussi dans les arrondissements de Lennoxville, de Rock Forest et de Fleurimont.

Le décompte effectué par les représentants du ministère du Travail a finalement accordé 181 votes au SCFP-FTQ, 101 votes à la CSN et 5 bulletins ont été rejetés.

Ce vote était rendu nécessaire à la suite de la fusion des municipalités de la région sherbrookoise. Au départ, le SCFP regroupait les 240 cols bleus de l'ancienne Ville de Sherbrooke tandis que la CSN était auparavant présente auprès des cols bleus de Rock Forest, de Bromptonville et de Deauville, soit, en tout, une cinquantaine de travailleurs.

C'est pour cela que les présidents des ex-syndicats CSN de cols bleus, soit Jacques Dubreuil, de Deauville, Bruno Blouin, de Rock Forest, et Stéphane Cotnoir, de Bromptonville, présents pour le décompte, ont parlé d'une défaite avec des allures de victoire.

«Nous ne disposons que d'un mois environ pour passer notre message. Nous avons réussi à aller chercher des votes. Nous avons doublé l'intérêt pour la CSN», a signalé M. Blouin en expliquant qu'il s'agissait maintenant de faire en sorte que le nouveau syndicat fasse sien les avantages que détenaient les conventions collectives de la CSN par rapport aux conventions SCFP ou même CSD. À ce sujet, il fait part d'avantages salariaux et de vacances, notamment.

Pour le président du local 2729 du SCFP (les cols bleus de l'ancien Sherbrooke), Laurent Clouston, il y a effectivement une réflexion à tirer du vote des travailleurs.

Désormais, a-t-il ajouté, il importe de former un syndicat uni, de voir à l'élection de l'exécutif (on parle de porter le nombre des membres de l'exécutif à 8) et de préparer la négociation de la nouvelle convention collective.



Bruno Blouin

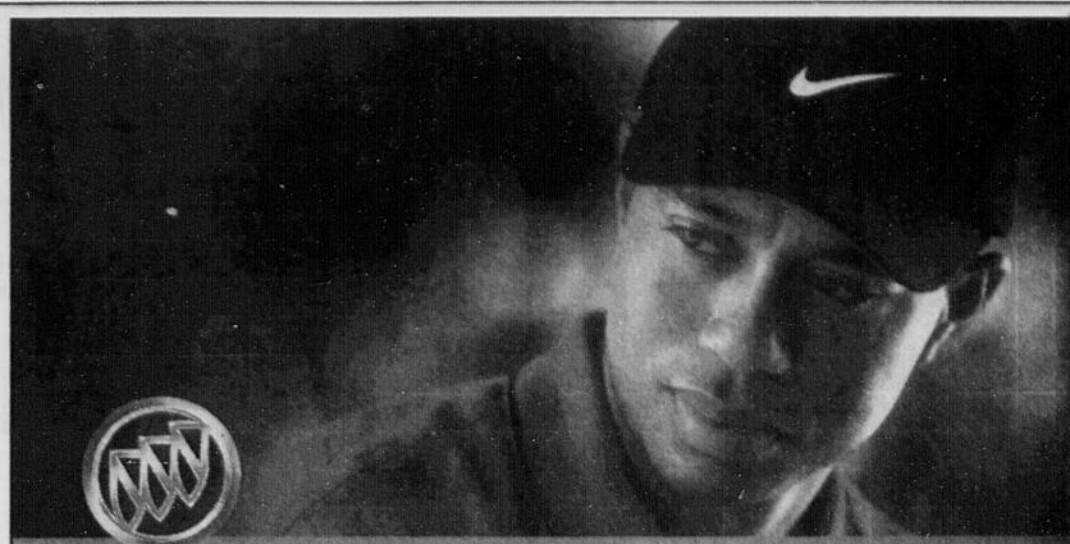
Le SCFP dit représenter environ 70 pour cent de l'ensemble des employés municipaux au Québec et compte plus de 25 000 membres dans ce seul secteur d'activités.

«C'est une belle victoire pour les cols bleus de la nouvelle Ville de Sherbrooke... Tous les cols bleus, d'où qu'ils soient, ne forment maintenant plus qu'un seul groupe d'employés et ce groupe regarde vers l'avenir...», a-t-il lancé.

NAPOLÉON
LE GRIL DU GOURMET

GARANTIE À VIE

En vente chez :
MULTI PISCINE
1597, Galt Est
FLEURIMONT
566.8558



BUICK

Roulez comme un pro

0% à l'achat*
398\$ / mois**
Location 48 mois
Transport et préparation inclus
29 998\$ à l'achat***

- La robustesse d'un utilitaire sport
- La polyvalence d'une fourgonnette
- L'élégance d'une berline de luxe

RENDEZVOUS CX



Vos concessionnaires du Québec

Les concessionnaires GM du Québec suggèrent aux consommateurs de lire ce qui suit. Offres d'une durée limitée réservées aux particuliers, s'appliquant aux véhicules neufs 2002 en stock. Photo à titre indicatif seulement. Sujet à l'approbation du crédit de GMAC. *Taux de financement à l'achat de 0 % disponible jusqu'à 36 mois. Exemple de financement de 30 000 \$ à 0 % : 36 versements de 833,33 \$. **Paiement mensuel basé sur un bail de 48 mois avec versement initial ou échange équivalent de 3 246 \$. À la location, transport et préparation inclus, immatriculation, assurance et taxes en sus. Dépôt de sécurité de 475 \$ et première mensualité exigés à la livraison. Frais de 12¢ du km après 80 000 km. ***À l'achat, préparation incluse, transport (900 \$), immatriculation, assurance et taxes en sus. Le concessionnaire peut fixer son propre prix. Un échange de véhicules entre concessionnaires peut être requis.

Renseignez-vous chez votre concessionnaire participant, à gmcanada.com ou au 1 800 463-7483.

71916

Ville de Sherbrooke

JOURNÉE DE LA FAMILLE de l'arrondissement n° 2

SAMEDI 18 MAI DE 11 H À 16 H
au parc Central
centre Julien-Ducharme

Venez vous divertir en famille et déguster de bons hot-dogs GRATUITEMENT!

Également au menu...

Animation
Jeux gonflables
Mascottes
Atelier de cerfs-volants
Théâtre, magie
Et beaucoup d'autres surprises!!!

Activités gratuites toute la journée

NAVETTE SPÉCIALE

Tu peux venir en autobus avec ta famille à compter de 11 h
Départs à toutes les demi-heures du Canadien Tire de Fleurimont, chemin Duplessis et des Galeries Quatre-Saisons, 13^e Avenue
C'EST GRATUIT!

Renseignements : 565-0522

En cas de pluie, les activités auront lieu à l'intérieur du centre Julien-Ducharme

Des services qui coûteraient 2,8 millions \$

Les organismes qui s'occupent de la famille ont mille et une missions

François Gougeon
SHERBROOKE

Les organismes communautaires familles de l'Estrie ont développé

au fil des ans une solide expertise, avec des professionnels qui rendent de nombreux services. Ces groupes veulent être financés en conséquence.

C'est en gros le message que porte le Cadre d'action et de développement

des organismes communautaires familles de l'Estrie (CADO), présenté hier aux partenaires du Regroupement des organismes familles de l'Estrie (ROFE) et ce, en pleine Semaine de la famille.

En lien avec le Modèle d'organisation des services offerts aux jeunes et aux familles, en situation de vulnérabilité ou de difficulté, adopté l'an passé par la Régie régionale de l'Estrie, on veut par ce cadre bien situer les actions menées par les différents groupes, selon les missions respectives de chacun, leurs mandats et leurs champs de compétence.

Le ROFE compte 11 membres, soit le Centre d'action bénévole de la MRC de Coaticook, Famille Espoir, Famille Plus, la Ligue pour l'enfance de l'Estrie, les Grands frères et Grandes sœurs de l'Estrie, Naissance Renaissance Estrie, Parents PANDA Estrie, le Réseau d'appui aux familles monoparentales de l'Estrie (RAME) et les Maisons de la famille de Sherbrooke, du Granit et de Memphrémagog.

Ils offrent une foule d'activités: hal-

te-garderie, supervision de droits d'accès, ateliers d'habiletés parentales, stimulation précoce, médiation familiale, aide aux devoirs, camps de vacances, activités sociales et de loisirs, etc. Ils sont souvent en lien avec les ressources publiques mais leur travail est encore souvent inconnu ou méconnu, malgré que l'an dernier (2000-2001), ces groupes ont livré des services à quelque 4600 familles, soit plusieurs milliers de personnes et de proches de ces familles.

«Ce qu'on souhaite, a expliqué une porte-parole du regroupement, Louise Gingras, de la Maison de la famille Memphrémagog, c'est améliorer les communications avec les autres intervenants du réseau public (santé et services sociaux, éducation, centres de la petite enfance) et développer avec eux un meilleur partenariat.»

D'autres recommandations portent sur la création de tables de concertation dans les MRC pour aider à valoriser le rôle de la famille ou encore sur la mise en place de mécanismes permettant d'assurer la référence des client-

les aux initiatives existantes pour éviter le dédoublement.

Et bien sûr, comme l'a rappelé Mme Gingras, il est essentiel de garantir un «financement adéquat» pour les organismes familles. «Les bailleurs de fonds, comme la Régie régionale de l'Estrie, reconnaissent notre expertise, la qualité des professionnels et des services qu'on rend... Ce serait normal que le financement aille de pair», a-t-elle dit.

Or, il se trouve que les groupes communautaires familles sont le parent pauvre du réseau. Leur budget global de 324 502 \$ en 2001-2002, qui représente du reste seulement 41,6 pour cent de ce qu'ils devraient recevoir en vertu de la politique de la Régie régionale de l'Estrie, est nettement insuffisant.

Le Regroupement des organismes familles de l'Estrie estime que pour bien accomplir la mission, couvrir entièrement l'Estrie (trois MRC sont sans service) et répondre à la demande, il devrait compter sur 2,8 millions \$ par année.



Louise Gingras, porte-parole du ROFE, le Regroupement des organismes communautaires familles de l'Estrie, illustre bien, ici, le CADO, le Cadre d'action et de développement des organismes communautaires familles de l'Estrie.

Un fossoyeur accusé d'outrage envers des restes humains

Pierre Saint-Jacques
SHERBROOKE

Le procès de l'ancien fossoyeur Normand Richer, âgé de 65 ans, entre dans sa troisième journée d'audience, aujourd'hui, au palais de justice de Sherbrooke.

Il se déroule devant le juge Yves Tardif de la Cour Supérieure, un jury composé de sept femmes et de cinq hommes, en présence de près d'une vingtaine de personnes intéressées par cette affaire.

On doit rappeler que les accusations déposées contre Richer sont peu communes: négligence dans l'accomplissement de l'inhumation d'un cadavre et d'outrage envers des restes humains, le 12 avril 2000, au cimetière Saint-Philippe, à Windsor.

Le procès pourrait s'étaler sur quatre et même cinq jours.

Le procureur André Campagna agit pour le ministère public dans ce dossier alors que la défense de Richer est assumée par Me Thomas Walsh.

Les propos entendus hier matin alors que le troisième témoin était contre-interrogé par la défense avaient de quoi faire frissonner. Il était question de la façon avec laquelle on avait déplacé un corps inhumé depuis deux ans avec les griffes de la mâchoire d'une pelle mécanique et de la façon dont on en a disposé par la suite.

Ces opérations s'étaient déroulées le 12 avril 2000.

Ce jour-là, on devait procéder à l'inhumation de Mme Bertha Daniels Kendall. Son fils, M. Denis Kendall, décédé en août 1998, avait été inhumé dans le lot voisin.

Faits divers

«Pas un criminel»

SHERBROOKE (PSJ) — «Je ne suis pas un criminel, moi! Je ne m'appelle pas Mom Boucher!»

Ce furent les premiers mots qui sont venus à l'esprit d'un conducteur que des patrouilleurs du Service de Police de Sherbrooke venaient d'intercepter sur les hauteurs du plateau Portland, en soirée de lundi.

Un témoin avait informé les policiers qu'un conducteur probablement aviné circulait sur le boulevard de Portland, non loin du Carrefour de l'Estrie, dans le Nord de la ville.

L'homme, âgé de 54 ans, de Sherbrooke, présentait effectivement les symptômes de l'ivresse que les échantillons d'haleine ont confirmés: 220 et 210 milligrammes d'alcool par 100 millilitres de sang. Une fiche tasse!

Pourtant l'homme venait de vivre une période de quelque 13 ans de tempérance ou de chance, ses antécédents en semblable matière remontant à 1989 et 1987.

D'autres arrestations

D'autres arrestations devaient ponctuer les dernières 24 heures de lundi à mardi, notamment une affaire de voies de fait avec lésions, menaces de mort et bris d'engagement qui a entraîné l'arrestation d'un homme de 26 ans.

Ayant consommé de l'alcool, il s'était porté à ces gestes d'agressivité envers sa compagne, rue St-Louis, dans l'Ouest de Sherbrooke.

Une autre affaire du genre, rue des Grands Monts, a vu un jeune homme de 19 ans être arrêté; voies de fait à l'endroit de sa compagne.

Enfin trois autres personnes ont été arrêtées, l'une dans une affaire de vol à l'étalage mais à cause d'un mandat d'arrestation levé contre elle; une seconde dans une affaire d'infraction à un règlement municipal mais qui constituait dans son cas à un bris de condition; enfin, une troisième pour bris d'engagement.

Embardée d'un camion semi-remorque

S'étant endormi au volant de son camion semi-remorque, un routier a vécu une embardée vers six heures du matin, hier, au kilomètre 133 de l'autoroute 10, à savoir à la hauteur de Saint-Élie-d'Orford.

L'homme n'a pas été blessé dans l'accident qui, pour environ une demi-heure, a empêché toute circulation sur cette portion de l'autoroute.

Par la suite, les usagers ont pu utiliser une voie. Puis en fin d'avant-midi, la situation était redevenue à la normale.

Le Poste autoroutier de la Sûreté du Québec de l'Estrie de même qu'une équipe de Transports Québec ont été mis à contribution.

La mode est en fleur
au Carrefour de l'Estrie!

Tirage le 27 mai

À GAGNER

- Un BBQ au gaz de 50 000 BTU
- 4 escabeaux Multi-usage pour faciliter vos petits travaux printaniers
- 15 certificats-cadeaux de 100\$ de fleurs gracieusement offerts par LE CENTRE JARDIN L'entrepôt

Une valeur d'environ 3000\$

Pour participer, rien de plus facile!

Remplissez un coupon dans le Journal La Tribune ou encore, inscrivez vos coordonnées sur une preuve d'achat d'un marchand du Carrefour de l'Estrie et déposez le tout dans la boîte prévue à cet effet dans le mail central.

Bonne chance à tous!

Une collaboration de:

CKSH TOS RONA L'entrepôt

72543

Remplissez votre coupon et déposez-le dans la boîte prévue à cet effet dans le mail central.

Nom : Adresse : No de tél. :

«SPECTATELIER»
par des amateurs et des passionnés de théâtre

LE PETIT THÉÂTRE DE SHERBROOKE SALLE KINSMEN

MAI: MERCREDI 22 • JEUDI 23 • VENDREDI 24 • SAMEDI 25 • 20 H

SHAKESPEARE FEST

Extraits de textes de WILLIAM SHAKESPEARE ainsi que de : Claude Champagne, Michel Duchesne, Martin Doyon, Emmanuelle Roy, Alexis Martin, Francis Monty, Michel Garneau. Compilation : Martine Archambault. Animation de l'atelier et mise en scène de Guylaine Bérubé.

RENSEIGNEMENTS / RÉSERVATIONS
(819) 346-6650

TELE 7 CHL 530 LaTribune CITE 102.7 FM

Le printemps est arrivé. C'est le temps de planter des SOUS !

Avec le «petit cochon» de Placements Québec, on récolte toujours :

- La sécurité :** capital garanti sans limites par le gouvernement du Québec.
- La rentabilité :** taux annuel garanti d'année en année.
- La liberté :** encaissables en tout temps sans pénalité.

Placement minimum de 100 \$ seulement

Taux de la première année **1,35 %**

Boni de **1 %** la première année pour les nouveaux fonds REER

Les Obligations d'épargne

Placements Québec

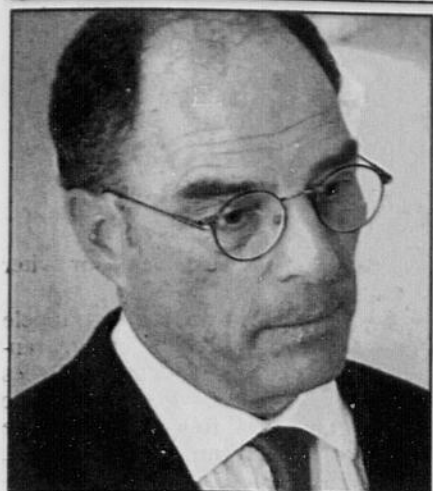
On prépare l'avenir

www.placementsqc.gouv.qc.ca

Appelez-nous ! **1 800 463-5229**

Pour la région de Québec, composez le 521-5229.

Heures d'ouverture : du lundi au vendredi, de 8 h à 20 h, et les samedis jusqu'au 1^{er} juin, de 10 h à 16 h



Robert Benoit

Robert Benoit presse Boisclair d'agir

L'étude sur les lacs Lovering et Massawippi est terminée

Denis Dufresne
SHERBROOKE

L'étude des analyses sur la contamination des lacs Lovering et Massawippi est complétée et le ministre de l'Environnement, André Boisclair, doit agir, affirme le député d'Orford, Robert Benoit.

ford, Robert Benoit.

«Je sais de source très bien informée que les études sont terminées et que le ministre est en voie de les obtenir et ce que je sais (de l'étude) n'est pas jojo, mais on va mettre de la pression sur le ministre», dit M. Benoit, qui refuse toutefois de divulguer ce qu'il sait des résultats de l'étude amorcée en 2001.

Aussi, juge-t-il, «c'est au ministre d'agir!»

«Le ministre Boisclair ne peut prendre cela à la légère parce que de là vont découler une série de questions, dont le projet d'agrandissement d'Intersan, le plan de gestion de la MRC et la prise d'eau d'Ayer's Cliff (dans le lac Massawippi)», dit le député d'Orford, qui est

porte-parole de l'Opposition en matière d'environnement, à l'Assemblée nationale.

Ce dernier entend interpellier le ministre de l'Environnement au cours des prochains jours, estimant que le rapport doit être rendu public le plus rapidement possible.

«La santé publique passe avant tout!» juge-t-il.

Le Conseil régional veut le rapport «sans délai»

Denis Dufresne
SHERBROOKE

Le Conseil régional de l'environnement de l'Estrie (CREE) réclame la publication «sans délai» du rapport sur les sources de contamination aux dioxines et furanes des sédiments et de certaines espèces de poissons des lacs Lovering et Massawippi, un problème identifié depuis 1999.

Une résolution en ce sens a été adoptée à l'unanimité lors du dernier conseil d'administration de l'organisme et adressée au ministre de l'Environnement, André Boisclair.

«On se pose bien des questions et on se demande pourquoi ils ne le rendent pas public», lance le président du CREE, Jean-Guy Dépôt, rappelant que ce document devait être rendu public le mois dernier.

«Le ministre devait avoir le rapport en mars dernier et le rendre public en avril. Là, on est rendu en mai et on n'a toujours rien!» ajoute-t-il au sujet de cette étude - la deuxième - amorcée en

2001.

Une première étude réalisée à l'été 1999, mais dont les résultats n'avaient été publiés qu'en décembre 2000, avait démontré une contamination aux BPC, dioxines et furanes des poissons et sédiments de ces deux lacs estriens.

Au cours de l'été et de l'automne 2001, des équipes du ministère de l'environnement, assistées du personnel du secteur Faune, ont procédé à de nouvelles prises d'échantillons dans les bassins versants des lacs, de même que dans des puits et des eaux de surface en vue d'identifier la ou les sources de contamination.

Des répercussions importantes

M. Dépôt souligne que les résultats de ces analyses «pourraient avoir des répercussions importantes sur plusieurs projets en Estrie», dont le Plan de gestion des matières résiduelles de la MRC de Memphrémagog, cette année, et le projet d'agrandissement du lieu d'enfouissement sanitaire d'Intersan, dans le canton de Magog.

«Tant et aussi longtemps qu'on ne connaît pas

les résultats, on est un peu embêté et on se demande comment procéder!» fait-il valoir.

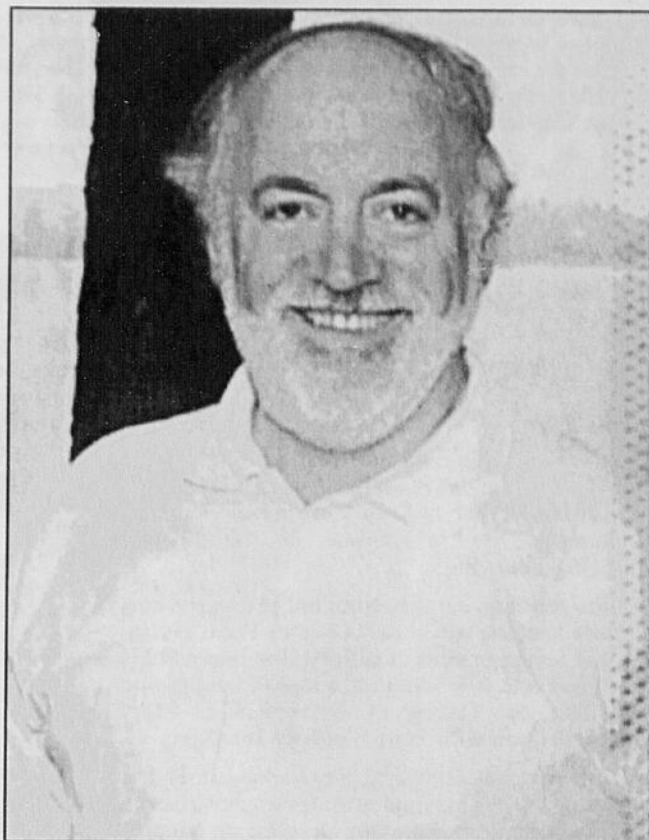
À la Direction régionale du ministère de l'Environnement, la porte-parole Hélène Beauchesne reconnaît que le rapport se fait attendre, mais ne peut dire à quel moment il sera divulgué.

«À ce moment-ci, on n'est pas en mesure de préciser quand on va rendre le document public. Nous sommes à l'étape de la rédaction finale et une fois que tout sera fait il faudra effectuer une révision scientifique. Il y a eu plusieurs milliers d'échantillons de prélèvements; c'est un travail scientifique important», explique-t-elle.

Les riverains aussi

Hélène Thérault, de la Société de conservation du lac Lovering, un organisme qui regroupe 250 membres actifs, s'inquiète elle aussi des délais, soulignant que les riverains veulent connaître les résultats avant la reprise des activités de pêche.

«Il ne faudrait pas que ça sorte pendant les vacances d'été, ça ne serait pas acceptable! Le Comité de vigilance va devoir prendre position», dit-elle.



Le président du Conseil régional de l'environnement de l'Estrie, Jean-Guy Dépôt, explique que le CREE se pose plusieurs questions et qu'il se demande pourquoi le ministère de l'Environnement ne rend pas public le rapport sur la contamination des lacs Lovering et Massawippi.

Le CREE réclame l'application du Rapport Boucher

Denis Dufresne
SHERBROOKE

Le Conseil régional de l'environnement de l'Estrie (CREE) demande au gouvernement du Québec de mettre en application les recommandations du rapport Boucher sur la sécurité et la qualité de vie sur les lacs et cours d'eau, déposé en 1999.

Dans une résolution adoptée au début du mois, le conseil d'administration du CREE réclame que le ministre de l'Environnement, André Boisclair, agisse «afin de protéger tous les écosystèmes, la sécurité et la qualité de vie des citoyens du Québec».

Il lui demande également «d'adopter prioritairement les recommandations qui ont pour objectif de protéger de la contamination causée par les moteurs à essence, qui porte atteinte aux lacs utilisés pour l'alimentation en eau potable».

Le CREE rappelle que le rapport du Comité de consultation sur la sécurité nautique et la qualité de vie sur les lacs et cours d'eau du Québec, présidé par le député de Johnson, Claude Boucher, est aux mains du ministère des Affaires municipales depuis quelques années déjà et que ses 39 recommandations ont fait consensus parmi les associations de lacs de la province.

En avril dernier, Claude Boucher a indiqué que le gouvernement entend réactiver son rapport en vue de préparer un projet de loi pour permettre aux municipalités de mieux

contrôler la vitesse des embarcations à moteur sur les plans d'eau.

M. Boucher avait toutefois indiqué que les mesures touchant la qualité de l'eau et la protection de l'environnement seraient traitées ultérieurement.

Loto-Québec Résultats	
Tirage du 2002-05-14	
04 05 13 17 21	684 3935
22 28 31 36 37	Extra
38 40 45 51 53	NUMÉRO 373512
57 58 65 66 68	

MARCHÉ AUX PUCES
18 et 19 MAI
ARÉNA de St-Denis de Brompton
Pour réservation :
Roger Pellerin
846-3725

VENTE Avant rénovation

Piano orchestral CVP 203 « bois de rose » Rég. 4999" Spécial 3999⁰⁰	Piano droit GT10 « ébène poli » Rég. 6799" Spécial 4999⁰⁰
Piano à queue CLP 955 « ébène poli » Rég. 6999" Spécial 5199⁰⁰	

Musique Jean Julien et Fille
1444, rue King O., Sherbrooke
563-7477

GRATUIT Les p'tits coûts de pousse d'Arbo-culture...

À l'achat de quatre vivaces (4 po), obtenez-en une de votre choix GRATUITEMENT. Plus de 150 variétés chez Arbo-culture, votre maître jardinier.
Aucune limite d'achat. En vigueur jusqu'au 31 mai 2002.

15% Mardi des dames...
15% de rabais sur toute la marchandise au prix régulier.
Cette promotion est valide tous les mardis de mai et juin 2002.

Découvrez nos autres spéciaux en magasin.
Et si vous avez besoin d'un p'tit coup de pousse, n'hésitez pas, consultez nos Arbo-culteurs.

Compo-mix pour les annuelles 30 litres 2,91\$ + taxes Quantité illimitée	Pierre de silice pour patio gris-bleu la tonne 109\$ + taxes Quantité illimitée	Terre à jardin 25 litres 0,87\$ + taxes Quantité illimitée
Fumier de mouton (compost) 3 pour 8,69\$ + taxes Quantité illimitée	Paillis de cèdre 2 pi ² 2,91\$ + taxes Quantité illimitée	Arbres fruitiers (175 cm) (pruniers - pommiers - poiriers) 21,75\$ ch. + taxes Quantité limitée

Centre de jardin 314, boul. Queen, Lennoxville (819) 822-1151

GRANDE VENTE D'OUVERTURE
Dès le vendredi 17 mai

Vendredi 17 mai 9 h 00
SPECIAL VÉLO EN MAGASIN
VÉLOS Sirius Sport Rég. 1100\$ **499\$**
VÉLOS Rabais jusqu'à **35%**

13 h 00
SPECIAL CHAUSSURES
Clug Salomon Gohemain Rég. 99\$ **29⁹⁹\$**
Bottes Salomon Mach 8 Rég. 299\$ **149⁹⁹\$**

Samedi 18 mai 9 h 00
SPECIAL NAUTIQUE
KAYAK Boral Design Mukluk **1 399\$**
CANOT H2O Rég. 650\$ **TOUT INCLUS 450\$**

13 h 00
SPECIAL VÊTEMENTS
VÊTEMENTS Royal Robbin Rabais jusqu'à **60%**

Dimanche 19 mai 11 h 00
SUPER SPÉCIAUX
12 CORDES D'ESCALADE **1/2 PRIX**
VÉLO de route Guru Rabais de **20%**

Lundi 20 mai 9 h 00
SPECIAL CAMPING
TENTE Asolo Hawk - 3 places **299\$**
(2 matelas autogonflant inclus)
SAC À DOS All Mountain 65XT Rég. 199\$ **89\$**
33 Rég. 69\$ à 24⁹⁹\$

Nouvelle adresse
2325, rue King Ouest, Sherbrooke 566-8882

Vers de nouveaux horizons
la randonnée
Boutique Plein Air



Imacom, Jocelyn Riendeau
Le doyen de la Faculté des sciences de l'UdeS, Jean Goulet, le président du comité organisateur de la Grande ouverture provinciale de la Fédération de camping et caravaning, Jacques Beaudesne, la présidente de l'Association des retraités et retraités de l'enseignement du Québec, AREQ-Estrie, Louise Lacharité, le président de la 20e édition du Tournoi international de hockey bantam de Sherbrooke, Denis Marcotte, le président de la Coupe Chrysler 2001, Maurice Bérard, et le président du comité organisateur des 25e Championnats nationaux d'athlétisme de la Légion royale canadienne, Gilles Lussier.



Imacom, Jocelyn Riendeau
Le président de l'arrondissement de Brompton, Clément Nault, (en l'absence du maire Jean Perrault), a remis le «Grand prix du jury» au président de la Coupe Chrysler 2001, Maurice Bérard. On reconnaît également le président de Hockey Estrie, Jeannot Gilbert.

Sherbrooke honore ses ambassadeurs

Isabelle Pion
SHERBROOKE

C'est avec éclat que s'est déroulée la 10e soirée des Ambassadeurs du Tourisme, hier, organisée par la Société de développement économique de la région de Sherbrooke (SDERS)-Tourisme.

Une centaine de personnes ont pris part à cette soirée spéciale qui se déroulait au Théâtre Granada. «C'est pour ceux et celles qui font que Sherbrooke est une ville vivante», a lancé l'immigrante irlandaise de Traces et Souvenances, Mary O'Malley, donnant le coup d'envoi à la soirée.

Huit prix ont été remis aux ambassadeurs de la région, soit les personnes ou les organismes qui ont proposé Sherbrooke afin de tenir un congrès ou un événement, et qui y ont assuré la tenue entre le 1er avril 2001 et le 31 mars 2002. Le président du conseil de direction de la SDERS-Tourisme, Jacques Bilodeau, a qualifié ces personnes de véritables «bougies d'allumage pour leur milieu respectif». En 2001, la recette touristique reliée aux congrès et aux autres événements a dépassé six millions de dollars.

Le «Grand prix du jury» a été décerné au président de la Coupe Chrysler 2001, Maurice Bérard, pour la tenue des 24e Championnats provinciaux de hockey mineur. Environ 4500 jeunes ont pris part à ces championnats, qui ont mobilisé 1000 bénévoles, et qui ont attiré 10 000 spectateurs. «Pour nous, ce prix, c'est la fin de l'événement de la Coupe Chrysler, c'est le sommet!», souligne M. Bérard, aussi vice-président de Hockey-Estrie.

En plus de replonger dans l'histoire de Sherbrooke, les convives ont pu admirer divers numéros artistiques; la soirée s'est avérée une véritable vitrine pour les talents locaux. Certains ont pu découvrir la puissante voix de Danny Laliberté, chanteur ayant participé aux auditions finales de la comédie musicale Roméo et Juliette. En interprétant la chanson «J'ai peur», celui-ci a sans doute réussi à faire frissonner une bonne partie de la salle! L'auteure-compositrice Kate Morrison a clôturé la soirée avec une composition spécialement écrite pour l'occasion, *Au-delà des mots*. Animée par Anne Préfontaine et Dominic Guillet, le concept de la soirée a été créé par Lynda Généreux et Suzie Hamel, et la mise en scène était assurée par Lysanne Gallant.

Le titre «Ambassadeur congrès national» a été décerné au doyen de la Faculté des sciences de l'UdeS, Jean Goulet, pour le 69e Congrès de l'ACFAS; le titre «Ambassadeur congrès provincial» a été remis à Louise Lacharité, présidente de l'AREQ-Estrie, pour l'organisation du 38e congrès de l'AREQ; le 20e Tournoi international de hockey bantam de Sherbrooke et son président, Denis Marcotte, ont raflé pour la troisième fois le titre d'«Ambassadeur événement annuel», alors que le prix «Ambassadeur événement ponctuel» a été remis à M. Gilles Lussier, président du comité organisateur des 25e Jeux de la Légion canadienne en athlétisme.

Le jury a accordé deux mentions spéciales dans la catégorie «Congrès» et la «Catégorie événements». La mention «Fidélité» a été remise à M. Denis Fortin, de la Chambre de la sécurité financière, pour la 8e édition du Colloque des assureurs-vie agréés, et Mme Chrystyna B. Kouri, du Centre d'expertise en gériatrie et gériatrie de l'Institut universitaire de Sherbrooke, a remporté

la mention «Leadership» pour la tenue à Sherbrooke, tous les deux ans, du plus important Congrès scientifique international francophone sur le thème du vieillissement. La mention «Événe-

ment» a été remise à Jacques Beaudesne, président du comité organisateur de la Grande ouverture provinciale de la Fédération québécoise de camping et de caravaning.



Imacom, Jocelyn Riendeau
Karel Routhier, du collège François-Delaplace de Waterville, est montée sur les planches à quatre reprises, hier soir, lors du Spectacle de la chanson d'expression française. Accompagnée par le violon de Julie Garris, son interprétation de la pièce «Je n'ai que mon âme», de Natacha St-Pier, s'est notamment révélée fort juste et sensible.

La chanson française en vedette à l'école privée

Laura Martin
lmartin@latribune.qc.ca
SHERBROOKE

Ceux qui croient que les adolescents ne jurent que par les artistes américains peuvent se raviser. Hier soir, au Vieux Clocher de Sherbrooke, une quarantaine d'élèves de dix écoles privées de l'Estrie ont témoigné de leur intérêt pour la musique francophone, à l'occasion de l'annuel Spectacle de la chanson d'expression

française.

Des chanteurs et musiciens amateurs, venus entre autres de Stanstead, de Waterville, d'Ayer's Cliff et de Coaticook, ont uni leur talent afin d'offrir un spectacle au répertoire fort varié, devant un public partisan quoique bien attentif de quelque 400 personnes.

Organisé par la direction des services aux élèves de chacune des écoles, ce spectacle célèbre la musique francophone, depuis plus de dix ans, tout en permettant à des artistes en herbes de faire montre de leur savoir-faire. Fruits d'une étroite collaboration, les numéros hauts en décibels ont fait vibrer les murs du Vieux Clocher, une salle qui est d'ordinaire ré-

servée aux idoles de ces adolescents.

Des B. B. à Jos Dassin, d'Éric Lapointe à Hélène Ségara, de Natacha St-Pierre à Michel Fugain : un hommage a été rendu à plusieurs grands noms de la chanson francophone, d'ici et d'ailleurs. En tout, treize pièces ont été jouées, devant un auditoire composé principalement de parents, de camarades de classe et d'enseignants.

Quelques élèves se sont permis l'interprétation de plus d'une pièce. C'est notamment le cas de Karel Routhier, du collège François-Delaplace de Waterville, qui est montée sur les planches à quatre reprises, derrière le micro mais aussi derrière la batterie. Il faut avouer que la jeune chanteuse et musicienne n'en est pas à ses premières armes. Voilà déjà quatre ans qu'elle participe à cette soirée musicale.

«Chanter ici développe beaucoup mon aisance sur scène. Je suis de moins en moins gênée. En plus, je rencontre plein de monde», s'exclame la jeune artiste de secondaire 4, qui dit admirer Isabelle Boulay. Si elle rêve d'abord de devenir médecin, Karel ne cache pas qu'elle accepterait de bon gré de mener une carrière en chanson, «si l'occasion se présentait».

Question d'encourager les chanteurs et les musiciens qui se sont succédé sur la scène, Vincent Vallières, un ancien participant à ce spectacle, est venu interpréter, à la grande surprise de l'auditoire, une chanson écrite du temps de ses études secondaires au Séminaire de Sherbrooke.

«Jouer ici me rappelle des souvenirs. C'est d'ailleurs à l'occasion du Spectacle de la chanson d'expression française que j'ai joué à l'extérieur de l'école pour la première fois. Ça ne me rajeunit pas!», a avoué l'auteur-compositeur-interprète, qui enseigne aussi le français et l'histoire au secondaire.

BRAULT & MARTINEAU

« Bâtit en grand pour vous! »

Récemment les employés et la direction de Brault & Martineau invitaient la population à remplir un coupon de participation afin de gagner un crédit-voyage de 2 500 \$ dans le cadre de la promotion «Brault & Martineau, bâti en grand pour vous!». Il nous fait plaisir de dévoiler le nom du grand gagnant.



M. Normand St-Pierre, directeur du Brault & Martineau de Rock Forest était très heureux de remettre le prix à madame Louiselle Larose.

BRAULT & MARTINEAU

*Là où la qualité n'est pas
un obstacle aux bas prix!*

4275, boul. Bourque, Rock Forest - (819) 562-4242

71486

Le SEUIL
DE L'ESTRIE

Le SEUIL
SERVICE
D'AIDE AUX
HOMMES
EN
DIFFICULTÉ
DE
COUPLES

821-2420
61185

CONSTRUCTION
LAREDO INC.

- Construction
- Rénovation
- Sinistre
- Projet clés en main

COMMERCIAL, RÉSIDENTIEL,
INDUSTRIEL

Membre APCHQ
RBQ 8101-1900-01

Rosario Ladouceur, prés.

27 ans d'expérience
pour vous aider à grandir...

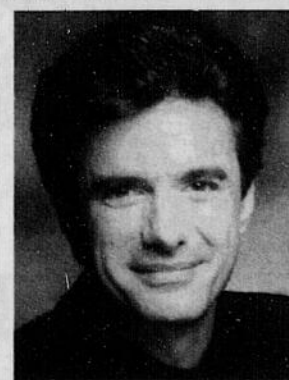
251, Queen, bureau E
Lennoxville

Tél. : (819) 348-9295
Pag. : (819) 572-6958
Télec. : (819) 348-9501

72255

CONFÉRENCE

Guy Corneau



« Condamnés à la paix »
Une interprétation des
événements du
11 septembre 2001

Guy Corneau nous incite à prendre conscience qu'en raison de la menace d'une autodestruction massive, nous sommes «condamnés à la paix». Cette paix repose sur une action que chacun peut entreprendre tout de suite, à savoir œuvrer à la résolution de conflits intimes, familiaux et relationnels.

LES GRANDS PRÉSENTS ET
GRANDS BOUTS
DE L'ESTRIE

822-3243

RAME 822-3451

69007

Mercredi
15 mai 2002
à 19 h 30

Salle Maurice
O'Bready
Centre culturel
Université de Sherbrooke

INFORMATION :
Billets : 12,50\$ (819)
Disponibles au : 820-1000

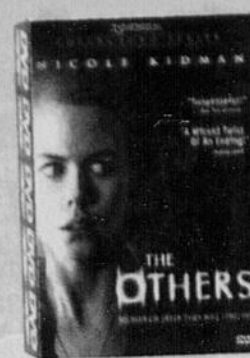
Votre guide d'achat en magasin et en ligne @ **FUTURESHOP.ca**

Solde

fin de semaine

en fête!

En grande **PRIMEUR** SUR DVD



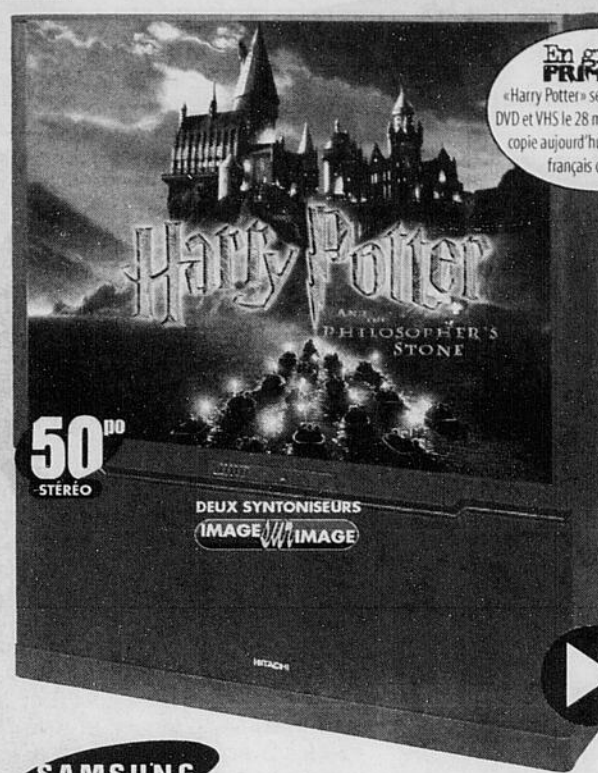
CARACTÉRISTIQUES SPÉCIALES:
• Documentaire de 30 minutes intitulé « Look Inside The Others »
• La vraie expérience
• A World Without Sun
• Court-métrage original d'arrière-scène
• Behind Closed Doors
• Album photo « The Others »
• Format grand écran anamorphe • Piste audio en français

28.99
2 DVD

THE OTHERS

LES MAGASINS OUVERT AUX HEURES NORMALES

TOUS LES TÉLÉVISEURS EN SOLDE!



En grande **PRIMEUR**
« Harry Potter » sera disponible sur DVD et VHS le 28 mai. Réservez votre copie aujourd'hui. Piste audio en français comprise.

Harry Potter
Disponible sur vidéo et DVD

HITACHI
Téléviseur à projection de 50 po

- Entrées à composants, S-véo et 3 entrées audio-vidéo
- Convergence numérique multi-points
- Modulation de la vitesse de balayage
- Télécommande universelle illuminée

CodeWEB: 10007233 500X10
Les dates des nouvelles parutions sont provisoires et sujettes à changement de la part de leurs studios, maisons de disque ou distributeurs respectifs.

ÉPARGNEZ 170\$

MAINTENANT SEULEMENT

1829.99

Liquidation finale se limitant à la marchandise en inventaire. Un total de 50 unités offertes, incluant démos.



Épargnez 15\$
sur l'installation de mémoire vive

hp
invent
511N
intel
inside
celeron
PROCESSEUR

Processeur Intel® Celeron™ à 1,3 GHz

- Mémoire vive SD de 128 Mo mise à jour à 256 Mo
- Disque dur de 40 Go
- Graveur pour CD ré-inscriptible à 16x
- Modem 56K v.90
- Windows XP Edition familiale pré-installé

CodeWEB: 10014046/128MB 10006468

999.99
MONITEUR EN SUS

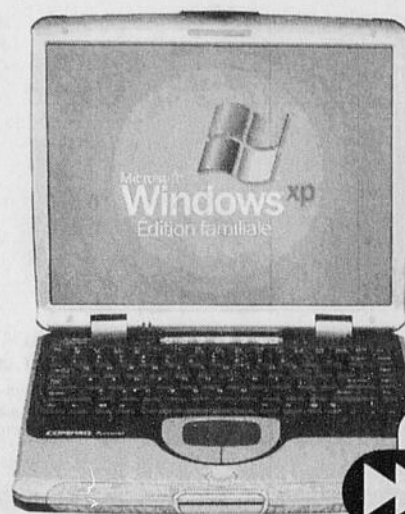
COMPAQ 720CA



Processeur AMD Duron™ de 1,1 GHz

- Mémoire vive de 256 Mo
- Disque dur de 20 Go • DVD-ROM 8x
- Affichage XGA TFT de 14,1 po
- Windows XP Edition familiale pré-installé

CodeWEB: 10013898/7



ÉPARGNEZ 30\$

MAINTENANT SEULEMENT

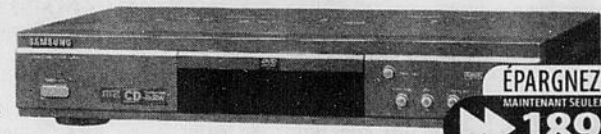
1869.99

SAMSUNG

Lecteur de DVD pour MP3 et CD enregistrables

- Sorties à composants et S-véo
- Sortie DTS • Sortie optique numérique
- Ambiphonie virtuelle

DVD-5222 CodeWEB: 10013199



ÉPARGNEZ 10\$

MAINTENANT SEULEMENT

189.99

JVC

Portatif à lecteurs de DC et cassettes

- Syntoniseur numérique AM/FM
- Télécommande toutes fonctions
- Lecture de DC enregistrables et ré-inscriptibles

RCB9X-53 CodeWEB: 10009346

ÉPARGNEZ 20\$

MAINTENANT SEULEMENT

99.99



Canon

Caméscope à Mini DV

- Viseur couleur de 2,5 po à ACL • Zoom optique de 18x et numérique de 360x • Mode nocturne en couleur
- Stabilisation électronique de l'image ZR40 CodeWEB: 10013748

829.99



polkaudio

Haut-parleurs d'étagères à 2 voies

- Comprend 2 haut-parleurs
- Haut-parleur des graves de 5,25 po, des aigus de 19 mm
- Fréquence de 60Hz - 24kHz R15 CodeWEB: 10013219

ÉPARGNEZ 50\$

MAINTENANT SEULEMENT

149.99

KENWOOD

Radio AM/FM stéréo de grande puissance pour l'auto avec lecteur de CD

- Puissance de 4 x 45 watts
- Système Q (fonction égalisateur EQ pré-réglée)
- Sortie simple de préampli • 24 stations pré-réglées au syntoniseur KDC-1195 CodeWEB: 10012934



169.99

AUCUN PAIEMENT, AUCUN INTÉRÊT* JUSQU'EN 2003 SUR LES ÉLECTROMÉNAGERS

* Avec la nouvelle carte Future Shop. Sur approbation du bureau de crédit. Toutes les taxes applicables doivent être payées lors de l'achat. Les offres de financement prolongé ne s'appliquent pas aux achats effectués à FUTURESHOP.ca. Plus de détails ci-dessous.

Durant notre événement de rabais instantané Maytag! Économisez jusqu'à 100\$ sur une sélection de gros électroménagers Maytag. En rabais instantanés en magasin.

Inglis

Laveuse à grande capacité

- Grande capacité de 3,0 pi. cu.
- 6 programmes avec 3 températures de l'eau
- Transmission à entraînement direct

U4200 10008147

ÉPARGNEZ 40\$

MAINTENANT SEULEMENT

499.99

APRÈS RABAIS

489.99 - 40\$ rabais instantané = 449.99



cicero

Paquet de 20 DC enregistrables de 80 minutes à boîtiers minces

- Capacité d'écriture jusqu'à 16x
- Capacité de 80 min./700 Mo
- Boîtiers minces CodeWEB: 10004408



ÉPARGNEZ 3\$

MAINTENANT SEULEMENT

16.99

Western Digital

Disque dur EIDE 100 Go à 7200 t./min

- Vitesse de transfert de 100 Mo/sec (Ultra ATA/100)
- Temps moyen de recherche de 8,9 ms
- Mémoire tampon de 2 Mo de données • Fonctions de prévention contre les pannes et protection des données CodeWEB: 10010485



ÉPARGNEZ 120\$

MAINTENANT SEULEMENT

279.99

APRÈS RABAIS

Un jour seulement!

Gratuit

Gran Turismo 3

à l'achat du contrôleur Dual Force 2! (valeur de 29\$)



Un par famille. Tant qu'il y en aura. Pas de bon d'achat différé.

29.99

Contrôleur CodeWEB: 10002730

Gran Turismo3 CodeWEB: 10006666

Mises à jour informatiques

Optimisez votre système et maximisez son efficacité! Demandez à nos très courtois et compétents spécialistes du service en magasin de réparer et de mettre votre ordinateur à jour.



FUTURESHOP

Ouvert jusqu'à 21 h tous les soirs de la semaine

Prix et produits en vigueur du 15 au 21 mai 2002.

Une offre par client, aucun détailant, ne peut être jumelée à une autre promotion, ne s'applique pas aux achats antérieurs. Voir détails en magasin.

* Sur approbation du bureau de crédit pour les achats effectués avec votre carte Future Shop. Pour nos options «aucun intérêt»: l'intérêt est calculé tous les mois au taux de 28,8 % et sera éliminé à condition que: (1) les mensualités minimales soient versées et (2) le solde soit payé d'ici la fin de la période couvrant l'offre sans intérêt. Pour nos options «aucun paiement, aucun intérêt»: l'intérêt est calculé tous les mois au taux de 28,8 % après la fin de la période de promotion. Pour nos options «versements égaux, aucun intérêt»: une mensualité sera débitée sur votre compte jusqu'à la fin de la période couvrant l'offre et celle-ci sera payable au complet avant la date d'échéance mensuelle. Les taxes applicables doivent être payées lors de l'achat, sauf pour notre option «aucun intérêt pendant 90 jours». **POLITIQUE PUBLICITAIRE:** Là où des rabais ou crédits de programmation sont indiqués, toutes les taxes devant s'appliquer sont calculées et doivent être payées sur le prix avant rabais ou crédit. Les frais d'affranchissement appropriés doivent être payés pour les remises postales. Les remises payables en dollars américains sont sujettes aux fluctuations dans la valeur des devises et peuvent faire l'objet de frais de traitement par les banques canadiennes. Future Shop n'est pas responsable des remises postales des fabricants. La disponibilité des produits varie selon le magasin. © 2002, Future Shop Ltd. Tous droits réservés. Le présent document ne peut être reproduit ni en tout ni en partie, ceci incluant l'information sur les prix, sous quelque forme que ce soit et par quelque procédé que ce soit sans l'obtention préalable d'une autorisation écrite de Future Shop. Les prix, produits et offres annoncés par l'Interboutique de notre site web peuvent différer de ceux offerts dans les magasins Future Shop. **AÉROPLAN:** MDAéroplan est une marque déposée d'Air Canada. Les achats de certificats et de cartes-cadeaux ne donnent pas droit à des milles Aéroplan; néanmoins, les achats effectués avec ces derniers le peuvent. Les milles Aéroplan sont calculés avant taxes. Veuillez noter que les milles Aéroplan accumulés (comportant les milles-bonis) sur les articles retournés, échangés ou lors d'une protection de prix, seront corrigés en conséquence. **INTEL:** Intel, le logo «Intel Inside», Pentium et Celeron sont des marques déposées ou des marques de commerce de la corporation Intel ou de ses filiales aux États-Unis et dans d'autres pays.

PRÉSIDENT ET ÉDITEUR Raymond Tardif
RÉDACTEUR EN CHEF Maurice Cloutier
DIRECTEUR DE L'INFORMATION Michel Morin
ADJOINTE AU DIRECTEUR Jacynthe Nadeau

Opinions

Grisaille climatique, grisaille politique

Au Québec comme au Canada, nous avons eu depuis le début des années 60 plusieurs chefs que nous pouvions admirer. Pour leur charisme, comme Jean Lesage, René Lévesque, Lucien Bouchard ou Ed Broadbent. Pour leur intelligence, comme Pierre Elliot Trudeau ou Robert Bourassa. Pour leur humour et leur charme, comme Daniel Johnson, père. On a dénoncé Duplessis pour son régime corrompu, l'époque de la grande noirceur, disait-on. On a démis les conservateurs de Brian Mulroney pour leurs dépenses excessives. Par ailleurs, malgré certains excès, on ne peut que garder un bon souvenir de Jean Drapeau qui a contribué à la gloire de Montréal qui n'était jusqu'alors qu'une petite métropole sans envergure internationale.

Présentement le gouvernement Chrétien accumule des signes évidents de corruption pourtant, personne ne se sent gêné. Monsieur Chrétien, avec une arrogance familière, dit à la presse face à la question des contrats d'une valeur de 1,6 million à la

firme montréalaise Grouppaction: «Qu'est-ce que vous voulez, des erreurs étaient inévitables si l'on considère les centaines de milliers de contrats accordés chaque jour par le gouvernement fédéral! Cet argent de toute façon a servi à promouvoir l'unité canadienne auprès des Québécois.»

On connaît cette réalité au Québec et ça n'empêche pas que Liza Frulla a été élue lundi dans Saint-Henri et que le candidat libéral Massimo Pacetti l'est avec encore plus de voix dans Saint-Léonard, le comté d'Alfonso Gagliano. Est-ce possible? Peut-être est-ce un choix à la Berlusconi, Premier ministre d'Italie? Liza Frulla a été une excellente ministre de la Culture au Québec mais on peut se questionner sur les moeurs politiques du gouvernement dans lequel elle fait son entrée et ses raisons de le joindre.

Au Québec, le sondage SOM-La Presse-Le Soleil nous révèle l'importante avancée de Mario Dumont. La presse en général accueille cette nouvelle comme intéressante parce



Nicole DORIN

qu'enfin elle apporte de la nouveauté et de l'ébullition dans l'actualité. Jusque-là, nous étions devant un Bernard Landry au prise avec un Parti québécois de purs et durs, qui veulent le maintien de l'article Un de leur constitution envers et contre tous, et de plus ou moins mous qui veulent la reconnaissance des francophones simplement pour ce qu'ils sont. Ce tiraillement, le PQ ne l'a jamais résolu. Il n'a pas encore trouvé de voie mi-

toyenne sachant sans doute que ses adversaires se feraient un plaisir de le confondre. C'est cette voie de côté pourtant qu'emprunte Mario Dumont sur le plan constitutionnel. Même si d'autres l'ont fait avant lui sans succès. Comme il est jeune et qu'il ne connaît sans doute pas cette partie de l'histoire, il la propose naïvement et dans l'enthousiasme.

Quant à Jean Charest, tout en continuant d'être l'homme sympathique qu'on connaît ici dans le comté de Sherbrooke, il reste qu'il n'arrive pas à proposer un programme cohérent, nouveau. Il a adopté un vieux modèle: critiquer ce que l'adversaire fait et proposer le contraire. Ça ne suffit pas. Si la population ne veut pas une chose ce n'est pas plus évident qu'elle veut son contraire. La seule chose qu'elle veut à ce moment-là c'est une proposition différente, originale, efficace.

Ce 31 % d'appui accordé par les sondeurs à Mario Dumont, comment en concevoir le sens? Je m'inquiète quand je pense à un ami universitaire qui m'assure qu'il votera Mario Du-

mont puisque fédéraliste, il ne peut voter pour Bernard Landry et il se dit incapable de voter Jean Charest qu'il considère comme un transfuge. Connaissant la nécessité de voter, il votera. Ce 31 % ne serait-il pas surtout composé de gens touchés par la sincérité joyeuse et naïve de ce jeune homme. La passion qu'il manifeste et sa sincérité ne suffisent pourtant pas à en faire un premier ministre.

Combien de voix dans ce 31 % sont des voix de lassitude, de grisaille? Les élections ne sont pas pour demain mais pour après demain. Nous avons bâti au cours des années 60 et 70, par un ensemble de lois, de programmes et d'actions, un système qui redéployait plus également la richesse et les services: l'accès aux soins de santé, l'accès à l'éducation, l'accès à la justice, l'accès au logement, l'accès aux garderies, l'accès aux médicaments, l'accès au revenu. Attention aux politiques qui n'assurent pas un régime universel et qui n'assurent pas un système fiscal progressif. La grisaille pourrait être permanente.

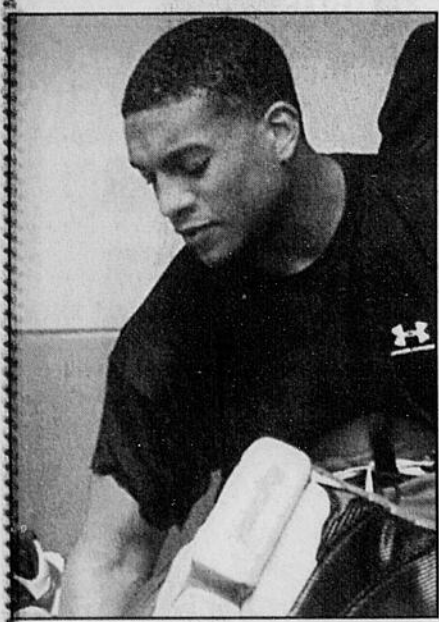
Tribune libre

Des réponses claires S.V.P.

Que de belles idées autour de la Cité des rivières! Nous entendons parler depuis très longtemps et enfin, ce projet semble sur le point d'aboutir. Par contre, le discours de Serge Paquin m'interpelle quand il parle des commerces potentiels en bordure du lac des Nations.

Ayant résidé 19 ans sur la rue de L'Esplanade, je ne peux que continuer à m'interroger sur ce qui adviendra de la ligne de chemin de fer qui longe et pollue patiemment le lac des Nations, principal centre d'attraction de ce grandiose projet.

Quand on planifie un projet de développement touristique, il faut tenir compte de tous ses aspects. Je pose encore ici la question, comme les résidents de la Coopérative Les Enfants Terribles sur de L'Esplanade l'avaient fait il y a quelques années: comment comptez-vous éliminer, ou du moins diminuer, le bruit assourdissant que font les trains lorsqu'ils effectuent le triage des wagons de marchandises? Pollution par le bruit (une discothèque à côté de cela, ce n'est rien) et pollution par les résidus d'huile et autres produits découlant de cette circulation



Kevin Weekes

ferroviaire?

On semble oublier que, s'il y a une promenade actuellement bien «bétonnière» le long de L'Esplanade, il y a aussi, sur l'autre rive un chemin de fer dont la présence auditive risque de provoquer certains désagréments quand vous prendrez votre petite bière bien froide à la terrasse d'un bar. Et que faites-vous de sa présence du point de vue environnemental?

Quelques questions pour lesquelles des réponses claires seraient grandement appréciées.

Ginette Lagueux
Sherbrooke

UNE BELLE SAISON QUI FINIT EN QUEUE DE POISSON...



Une banane de trop et qui fait mal

Je suis un partisan des Canadiens, mais pas de certains partisans du Canadien.

Envoyer une banane à un gardien de but noir, de qualité, des Hurricanes est un geste déplorable surtout inacceptable et inexplicable dans notre société.

Bravo si les Hurricanes ont réussi à venger l'insulte absurde faite à leur gardien de but. Et ce n'est pas la faute du Canadien.

Ce jeune homme, Kevin Weekes,

intelligent et respectable ne méritait pas de recevoir une banane à son insu et d'être traité par le mépris. Le racisme existe même ici. Quelle horreur!

Hitler ne voulait pas de juifs! Duplessis leur avait dit que si Hitler ne voulait pas d'eux, ici, au Québec, nous non plus.

Et on a l'impression que la situation a changé. Martin Luther King et John F. Kennedy doivent se retourner dans leur tombe. Et si ce sentiment se manifeste ailleurs, ce n'est pas une excuse ni une explication pour justifier celui d'ici.

Quelle calamité! Beau Québec!

Pierre Boux, M.D.
Waterville

Un gros merci à notre fidèle public

Merci pour votre présence. Merci pour vos applaudissements. Merci d'être année après année fidèle et de plus en plus nombreux à venir nous entendre chanter. Vous nous nourrissez, vous nous émergez et surtout, vous nous donnez le goût de continuer. Grâce à vous, amis, parents et amateurs de chant choral, nous sommes encouragés et motivés à vous offrir pour l'an prochain un autre spectacle où vous saurez vous divertir encore.

Tout les membres du Choeur Pop de Sherbrooke sont très heureux de vous avoir présenté le spectacle *Le voyage enChanteur*. Le plaisir de chanter deux soirs devant un auditoire chaleureux et d'avoir encore cette année fait salle pleine méritent que l'on vous en remercie cher public.

Merci et revenez nous voir l'an prochain!

Julie Laflamme
Présidente du conseil d'administration
Choeur Pop de Sherbrooke

Bonne semaine de la police

En cette année 2002, le Service de police de Sherbrooke a des jubilaires. 20, 30 ans de service, ça se fête.

Les 20 ans: détective Franco Zol, capitaine Réal Héty.

Les 30 ans: agents Jacques Gagnon, Michel Martin, Jim Parry, Réjean Roux, détective Gérard Leblanc, sergent Roméo Couture.

De nos jours, le rythme de la vie est si rapide que le temps de communiquer «hors service» est trop court. Fort heureusement, les anniversaires sont l'occasion toute indiquée pour féliciter et dire merci à des gens comme vous, si précieux pour notre sécurité.

Jubilaires 20, 30 ans de service au SPS, avec vos confrères consœurs, plus la population de la grande ville de Sherbrooke, nous offrons des vœux et souhaits et ce, sans oublier l'appréciation et la reconnaissance.

Suzanne Gendron
Sherbrooke

Réplique

Les travailleurs de la construction ne sont pas suicidaires

NDLR: En réaction à l'opinion de M. Michel Paré, vice-président exécutif de l'Association de la construction du Québec, pour son texte «Les Entrepreneurs ne sont pas des tueurs» publié samedi dernier, voici le point de vue d'un travailleur de la construction.

Malgré votre opinion, basée sur la théorie et non la triste réalité, je peux confirmer que la publicité de la Commission de la santé et de la sécurité du travail, qui ébranle bien des mentalités, est malheureusement conforme et représentative.

Je suis un de ces manoeuvres qui essaie aujourd'hui d'apprendre à vivre avec un seul oeil et une seule oreille, avec une vie pratiquement détruite, ayant choisi la construction comme générateur de pain à mettre sur la table de ma famille.

Je suis aussi membre du Comité des travailleurs et travailleuses accidentés de l'Estrie, où je rencontre de nombreuses victimes de l'insouciance de vos membres pour notre sécurité. Malheureuse-

ment, le besoin de maintenir et d'augmenter la marge de profits est toujours la priorité de la grande majorité des entrepreneurs et contracteurs dans le domaine de la construction. Tout comme dans tout autre secteurs d'activités où des travailleurs sont utilisés pour rentabiliser des investissements.

Il est bien vrai de dire que les chantiers de construction sont visités par des inspecteurs de la CSST afin d'identifier les manquements dans le domaine de la sécurité! Cependant, il faut ajouter que la majorité de ces visites sont précédées d'un appel téléphonique informant l'employeur de cette visite, afin qu'il puisse au moins corriger les manquements graves.

J'admets aussi que certains efforts ont été déployés afin de sensibiliser les employeurs aux risques d'augmentations de leurs primes à la CSST. J'admets que votre tactique de toucher le coeur de leur portefeuille devrait engendrer des améliorations. Cependant, les amendes imposées pour leur insouciance, engendrant des vies brisées, est

ridicule en comparaison aux valeurs réelles.

M. Paré, je regrette tellement de devoir vous affirmer que la majorité de vos membres n'accordent qu'une faible valeur à leurs travailleurs, nous dont la seule valeur se résume en rentabilité.

Vos membres ne vous ont jamais transmis leur terrible angoisse concernant:

- le coût de la main-d'oeuvre,
- le respect des échéances,
- les illogiques exigences de la CSST et des syndicats,
- l'augmentation des primes de la CSST,
- le peu de temps disponible pour la sensibilisation à la sécurité,
- la baisse des profits engendrée par les démarches visant à la réduction des risques pour les travailleurs?

Je suis persuadé qu'en dehors des tactiques visant à réduire les coûts qu'occasionnaient les victimes «sur» la CSST, la majorité de vos membres de-

meurent des êtres humains qui sont irrités de se voir confrontés à leurs responsabilités. L'énergie déployée à pousser les employés afin qu'ils produisent davantage est malheureusement beaucoup plus importante que celle accordée à protéger ces générateurs de profit.

Oui, Monsieur Paré, des centaines de personnes décèdent à chaque année par ce manque de responsabilité de vos membres.

Oui, Monsieur Paré, des milliers de familles sont victimes annuellement des traumatismes engendrés par des accidents de travail. Des milliers de travailleurs devront vivre le reste de leur vie à tenter de guérir ces blessures physiques et morales. Plusieurs sont même amenés à préparer leur suicide.

Vous voudriez persuader la société que tout est vraiment mis en oeuvre pour mettre fin à autant de souffrance?

Vous croyez sincèrement que tous les employeurs priorisent la sécurité de leurs employés?

Vous êtes convaincu qu'un employé

qui oserait prioriser la sécurité, en exigeant que les mesures de sécurité soient respectées, trouverait des «entrepreneurs» qui lui assureraient une sécurité d'emploi?

Désolé, Monsieur Paré, il continuera à y en avoir des accidents comme celle de la publicité de la CSST, car le manque de responsabilité des employeurs et la crainte des employés de perdre leur gagne-pain, c'est la réalité.

L'argent de vos membres pourra peut-être réussir à forcer votre CSST à cesser sa publicité! Mais la triste réalité subie par les travailleurs demeure tant et aussi longtemps que la société acceptera que nous, les p'tits, on ne mérite pas le respect! Tant que la société ne nous donnera pas le droit de travailler sécuritairement sans craindre de devenir des chômeurs, puis des bénéficiaires de l'aide sociale!

Michel Duplin
Ex-délégué syndical
Ex-représentant de la sécurité
Membre du groupe des Handicapés de la construction

274, Boul. Bourque Omerville (819) 843-9883

Centraide redistribue 890 000 \$

Denis Dufresne
SHERBROOKE

Centraide Estrie alloue cette année 779 000 \$ à 67 organismes de bienfaisance, un soutien financier bien souvent vital pour ces organisations bénévoles qui viennent en aide aux démunis et aux exclus.

Cet organisme privé de charité consacre également une somme de 110 819 \$ au soutien du milieu.

«Centraide Estrie aide financièrement les groupes et associations bénévoles et nous évaluons à 65 000 le nombre de personnes touchées directement ou indirectement par les interventions de ces organismes», indique Johanne Savoie, présidente de Centraide Estrie.

L'organisme constate que les besoins croissent d'année en année.

Ainsi, en 2002 se sont ajoutés les projets Community Kitchen and Education, de Lennoxville, qui reçoit 6000 \$ pour un nouvelle cuisine collective en milieu anglophone, et la Croisée des sentiers, d'Asbestos, qui obtient 6000 \$, également, pour l'embauche d'une personne/ressource en santé mentale.

Sylvain Saint-Cyr, président du Comité d'attribution des fonds, précise que Centraide Estrie vient en aide à plusieurs types d'organismes, qu'il s'agisse de lutte à la pauvreté, de services en santé mentale, de condition féminine, d'aide aux personnes handicapées, de cuisines collectives, de protection du consommateur, ou encore de maisons de jeunes.



Centraide Estrie a dévoilé hier les organismes qui bénéficient cette année de son soutien financier. Sur la photo, dans l'ordre habituel (à l'arrière), Sylvain Saint-Cyr, président du Comité d'attribution des fonds, et Linda Huet, de La Croisée des sentiers, de même que Johanne Savoie, présidente de Centraide Estrie, Marie-Claude Vézina, de la Chaudronnée de l'Estrie, et Terry Moore, du Community Kitchen and Education, de Lennoxville.

«Dix-sept personnes bénévoles de la campagne, ainsi que des donateurs impliqués dans leur milieu nous ont soutenus dans notre processus d'attribution. (...) Nous sommes fiers de pouvoir dire que l'analyse des organismes financés en 2002 est le résultat de l'implication de personnes du milieu estrien», a-t-il dit.

Les organismes soutenus par Centraide Estrie reçoivent en moyenne 10 000 \$ chacun.

Pour Terry Moore, du Community Kitchen and Education, l'appui financier de Centraide Estrie permettra de mieux rejoindre la clientèle anglophone dans les cinq MRC de la région.

«On est un centre de femmes avec un volet d'éducation et d'entraide pour lutter contre la pauvreté et l'isolement chez les anglophones. Le soutien de Centraide va nous permettre d'avoir un peu de stabilité», dit-elle.

La responsable de la Croisée des sentiers, Linda Huet se réjouit elle aussi de l'appui de Centraide, qui permettra l'embauche pour 52 semaines d'un employé à temps plein.

«Nous allons pouvoir créer nos propres outils de gestion, établir les ressources du milieu susceptibles de nous aider et dénicher des employeurs potentiels pour les personnes qui éprouvent des problèmes de santé mentale», explique-t-elle.

Du côté de la Chaudronnée de l'Estrie, qui reçoit cette année 17 260 \$, la coordonnatrice Marie-Claude Vézina souligne que le nombre de repas servis est en constante augmentation: il est passé de 18 600 en 1999-2000 à 24 300, en 2001-2002.

Opération

Piments, poivrons et produits hollandais

Poivron jaune, orange : Sa forme similaire au poivron rouge, le poivron jaune ou orange est légèrement plus sucré, mais très doux et très digeste.

Poivron vert : Récolté avant d'avoir atteint sa pleine maturité, le poivron arborant un vert foncé est très légèrement sucré et son goût, délicat.

Poivron rouge : Ayant atteint sa pleine maturité, ce poivron d'un beau rouge éclatant est doux et sucré. Il s'avère plus facile à digérer que le poivron vert.

Poivron blanc : De forme allongée et plus pointue à la base, sa saveur est agréablement douce. Il est de couleur blanche, légèrement jaunâtre, mais ne soyez pas surpris lors de sa cuisson qui lui fait perdre de sa couleur.

Poivron noir, mauve : Le poivron noir devrait toujours être dégusté cru puisqu'il redeviendra vert s'il est cuit. De plus, il est doux et plus sucré que les autres poivrons.

Piment Finger fort : Comme son nom l'indique, ce petit piment allongé ressemble étrangement à un doigt. Attention lorsque vous le mangez, il est très fort!

Tomates sur vignes : Arborant une belle couleur rouge, orange ou jaune, ces tomates de la Hollande sont les plus populaires et les plus vendues à travers le monde. De plus, elles sont protégées des insectes par des produits naturels, donc plus savoureuses.

Aubergine italienne : Plus effilée que l'aubergine traditionnelle, l'aubergine italienne possède une peau comestible luisante, lisse et mince, de couleur pourpre foncée. Sa chair spongieuse d'un blanc jaunâtre contient de petites graines brunâtres, comestibles.

Aubergine blanche : D'un beau blanc-ivoire, la chair de celle-ci est blanche et son goût est excellent. On la consomme comme l'aubergine traditionnelle.

1.99 / lb
ou 4,39 / kg

Poivrons verts, rouges, jaunes et orange

gros 80/100 de Hollande

LA FRUITERIE
-LE-
VÉGÉTARIEN^{MC}

C'est naturel

Victoriaville
Trois-Rivières
Cap-de-la-Madeleine

50, boul. Jacques-Cartier Nord, Sherbrooke
777, King Est, Sherbrooke - 930, rue Principale Ouest, Magog

MERCREDI - JEUDI
VENDREDI - SAMEDI
15 au 18 mai 2002

Droit réservé de limiter les quantités.